

Wetterauer Wochen-Bote



Selbsthilfe-MEILE

Mehr als 50 Stände werden am 2. Juli in Bad Nauheim erwartet

Stadtführung in Butzbach

Charme und Geschichte stehen am 3. Juli im Vordergrund



KW 26, Samstag, 2. Juli 2022

Das Mitteilungsblatt im Wetteraukreis

Ausgabe H 3

Hallo,
liebe Leser

Das Internet weiß alles. Hier erfahre ich, wie die Toilettenspülung repariert werden kann oder wie lange eine Putenkeule in den Ofen muss, und bei Schädlingen im Garten gibt es Tipps gleich auf mehreren Seiten. Beim genaueren Blick auf die beschriebenen Maßnahmen gegen Erdflöhe bemerke ich allerdings: Die schreiben voneinander ab! Der gleiche Text, unwesentlich variiert, findet sich gleich mehrfach und täuscht Vielfalt vor, wo offenkundig Plagiate gang und gäbe sind. Naja, wenigstens die Werbemaßnahmen der einzelnen Portale, die die Texte garnieren, unterscheiden sich und haben nur eines gemeinsam: Mit Erdflöhen haben sie nichts zu tun. Zielgruppenorientierung Fehlanzeige. Das vielfältige Netz hat vielfältige Schwächen, bemerkt

Euer Boto

Sommerfest der Stadtbücherei

Bad Nauheim. Die Stadtbücherei Bad Nauheim lädt herzlich zu ihrem diesjährigen Sommerfest am Freitag, 8. Juli von 14.30 bis 18 Uhr ein. Das Fest findet auf der Wiese und in der Bücherei statt. Auf dem großen Medienflohmarkt werden Spiele, Kinderbücher, Romane und Sachbücher, DVDs und CDs zum einem kleinen Preis angeboten. Spiele für die ganze Familie sowie kleine Snacks erwarten den Besucher. Ab 16 Uhr findet die szenische Lesung „Das magische Baumhaus: Der Schatz der Piraten“ für Kinder ab 6 Jahre statt. Karten dazu können für 3 Euro in der Stadtbücherei gekauft oder telefonisch reserviert werden (Telefon: 06032/343580).

Schließung vom 6. bis 9. Juli

Echzell. Von Mittwoch, 6. Juli bis Samstag, 9. Juli bleibt der Echzeller Recyclinghof geschlossen. Die Zufahrtsstraße erhält eine neue Asphaltdecke und kann während der Bauarbeiten nicht befahren werden. Als umliegende Ausweichstandorte zur Abgabe von Abfällen stehen die Recyclinghöfe Butzbach, Nidda, Niddatal und Friedberg zur Verfügung. Ab Montag, 11. Juli hat der Recyclinghof Echzell wieder zu den üblichen Zeiten geöffnet. Auskunft zu Öffnungszeiten der Recyclinghöfe sind unter der Telefonnummer 06031/906611 erhältlich.

Ihr Draht zu uns:

Druck- und Pressehaus
Naumann GmbH & Co. KG

E-Mail: redaktion@bote.de
Internet: www.bote.de

5.000 Euro Zuschuss für Erhalt

Wetteraukreis unterstützt bei der Sanierung der Münzenberger Stadtmauer

Münzenberg. Die historische Stadtmauer in Münzenberg muss aufwändig saniert werden. Eine immerwährende und große Aufgabe. Finanzielle Unterstützung kommt dafür nun erneut vom Wetteraukreis.

Mit einem Zuschuss aus den Denkmalschutzmitteln des Kreises in Höhe von 5000 Euro unterstützt der Wetteraukreis die Stadt Münzenberg dabei, einen weiteren Teil der historischen Stadtmauer aus dem Dornröschenschlaf zu holen. Landrat Jan Weckler überbrachte Bürgermeisterin Dr. Isabell Tammer den Zuwendungsbescheid und betonte: „Die im 12. Jahrhundert gegründete Stadt Münzenberg mit der traditionsreichen Münzenburg, auch ‚Wetterauer Tintenfass‘ genannt, ist die ein herausragendes Geschichtsdenkmal der Wetterau. Gleichzeitig ist die Instandhaltung der historischen Mauer für die Stadt eine dauerhafte finanzielle Herausforderung.“

Beim betreffenden Teil der Stadtmauer handelt sich um den städtebaulich markanten Mauerzug östlich der Burganlage mit Blickbeziehungen zur Burg. Die Mauer war massiv von Efeu überwuchert, der seine Spuren hinterlassen und mit seinen Wurzeln



Landrat Jan Weckler übergibt den Zuwendungsbescheid an Bürgermeisterin Dr. Isabell Tammer.

das Mauerwerk in Teilen sehr stark geschädigt hat. Der Efeu verbarg auch die markante Ecke in der Stadtmauer: Nach der Freilegung kam der hier für lange Zeit verborgene Bogenfries zum Vor-

schein, der diesen Bereich betont.

„Die Stadtmauer Münzenbergs bildet zusammen mit der Burg ein wichtiges historisches Ensemble und ist ein beeindruckendes Zeugnis des

Mittelalters in unserer Region. Die Sanierung ist dementsprechend aufwändig. Deshalb unterstützt der Wetteraukreis diese wichtige Maßnahme gerne mit einem Zuschuss“, so Landrat Weckler.

Projekte innen und außen

Bericht des Verein „Nebenan - Das Kulturcafé Gambach“

Münzenberg. Das Gambacher Nebenan-Kulturcafé ist unter anderem mit der Vision gegründet worden, dass Münzenberger Bürgerinnen und Bürger einen Ort der Begegnung gemeinsam gestalten und mit Angeboten füllen.

Diese Idee und das Projekt gefielen dem Gambacher Marvin Hoppe so gut, dass er sich einen Beitrag überlegen wollte- und sei es „nur“ am äußeren Erscheinungsbild der Gebäude in der Obergasse 70, an denen der Zahn der Zeit unschöne Spuren hinterlassen hat. Der 26-jährige Marvin gestaltet in seiner Freizeit künstlerisch mit Sprayfarben auf verschiedene Untergründe – es gibt legale Flächen zur Ausübung dieser Kunst in Frankfurt und Umge-

bung oder auch mal einen Beitrag für einen Verein, berichtete Marvin und bot an, sich ehrenamtlich mit seiner Kreativität eines Teils der Fassade zu widmen.

Grünes Licht von der Stadt

Die Stadt hatte inzwischen grünes Licht zur Übernahme der Materialkosten für den Anstrich der Fassade gegeben und Marvin Hoppe zeichnete einen Vorschlag, der dem Verein schon auf dem Papier gut gefiel. Marvin zauberte einen ganzen Tag lang Stück für Stück die alte, bröckelnde Ansicht mit seinen Sprüh-Farben weg und lässt nun das Kulturcafé auf himmlischem Hintergrund „schweben“. Die Be-



Die Fassade des Gebäudes nimmt neue Gestalt an.

geisterung ließ nicht lange auf sich warten und da es noch genug Stellen zum Umgestalten gibt, wird seine Initiative wohl noch weitergehen. Gleichzeitig fand der Verein einen ehrenamtlichen Verputzer, der die Fassade des Haupthauses ausbesserte und die Vereinsmitglieder in den Ferien nun den Anstrich selbst anbringen werden. Im Innern des Gebäudes gingen die Aktivitäten auch in eine neue Runde. Der Autor der „Münzenberger Geschich-

ten“, Dieter David Seuthe wurde in den Lesekreis mit Jule Heck eingeladen. Die lebhaften Schilderungen des Autors auf die verschiedensten Fragen der Leser regten die Lektüre in besondere Weise an. Der nächste Termin des Lesekreises in der Obergasse 70 ist der Dienstag, der 19. Juli um 19.30 Uhr. Weitere Termine und Veranstaltungen in der Obergasse 70 sind auf der Homepage unter <https://kulturcafe-gambach.de/#termine> zu finden.

Beilagen in Teilausgaben



Gemeindebücherei hat geöffnet

Echzell. Gute Nachrichten für alle, die in den Ferien zu Hause bleiben, Urlaubslektüre suchen oder sich an einem gemütlichen Ort bei einer Tasse Kaffee oder Tee treffen wollen: Die Gemeindebücherei Echzell ist den Sommer über erstmals zu den gewohnten Öffnungszeiten für euch da.

Einstehen für Solidarität

Friedberg. Die AntifaBI trifft sich am Samstag, den 2. Juli um 11 Uhr in der Kaiserstraße Friedberg zwischen Bindernagel und Hotel Trapp um für Solidarität statt Verschwörungsglauben einzustehen. Für die gleiche Zeit ruft die Querdenken-Bewegung erneut zu einem sogenannten Spaziergang auf.

Fahrt zum Landfrauentag

Echzell. Am Dienstag, 5. Juli, fahren die Echzeller Landfrauen nach Fulda zum deutschen Landfrauentag. Es gibt noch einige Karten und freie Busplätze. Die Abfahrt ist für 9.30 Uhr und die Rückfahrt für 18 Uhr geplant. Das offizielle Programm beginnt um 12 Uhr und endet gegen 17.30 Uhr. Vor dem offiziellen Programm in der Pause am Nachmittag kann die Landfrauen-Ausstellung besucht und das kulinarische Angebot entdeckt werden. Der Eintritt inclusive Bus beträgt 30 Euro. Die Fahrt ist für alle Mitglieder des Bezirksverein Nidda, aber auch für alle anderen interessierten Landfrauen gedacht. Anmeldungen nimmt Gudrun Hergenröther unter Telefon 06008/920029 entgegen.



Eltern mit ihren Kindern bei einem gemeinsamen Frühstück.

Heiße Positionskämpfe

Hessencuplauf beim MSC Ober-Mörlen



Der Fahrerstand mit der darunter liegenden Boxengasse.

Ober-Mörlen. Am Wochenende fand beim MSC Ober-Mörlen der vierte Hessencuplauf 2022 in der Klasse OR8 statt. OR8 steht für 1:8 Offroad Buggys mit Verbrennungs- oder Elektromotor. Gefahren wurde auf der 260 Meter langen, permanenten Rennstrecke des MSC Ober-Mörlen mit diversen Sprüngen und Fahrbahnbelägen. Die Mitglieder des MSC Ober-Mörlen haben die Veranstaltung super organisiert, die Strecke war, für die aus ganz Deutschland angereisten Fahrer bestens präpariert. Der Tag der Veranstaltung war extrem heiß und die Strecke sehr trocken. Nachdem das Training und die Qualifikationsläufe gefahren wurden kam es zu dem Jugendfinale mit 17 Jugendlichen. Hier kann jedes Kind bis 18 Jahre mit einem entsprechenden Auto mitfahren, ohne dass es in einem Verein sein muss oder an der Veranstaltung teilnimmt. Am Tag darauf wurde noch

der letzte Qualifikationslauf gefahren. Nun gab es die finale Einteilung, hier konnten jeweils die ersten vier beziehungsweise ab dem Halbfinale die ersten sechs aufsteigen. Nun ging es um die Plätze und das Ausscheiden, es gab spannende Positionskämpfe, es wurde überholt, übersprungen und ausgebremst. Am Ende standen die Sieger fest. In der Klasse Hobby gewann Stefan Lechner, zweiter wurde Markus Lehr und Vladimir Schwab holte sich den dritten Platz. In der Klasse Expert siegte Aaron Roenick, Carsten Keller wurde zweiter und Vladislav Schioppu dritter. Thomas Lucas, Ivo Buljan und Anastasia Förg belegten die ersten drei Plätze der Klasse Elo und im Jugendfinale siegte Frane Buljan vor Jody Müller und Ben Heiderich. Weitere Informationen sind unter der E-Mail presse@msc-obermoerlen.de, auf Facebook oder im Internet unter www.msc-obermoerlen.de zu finden.

Erster Tauchgang

Taucheinsteiger entdeckten Unterwasserwelt



Die Taucheinsteiger gemeinsam mit den Ausbildern und Helfern.

Butzbach. Für zehn Taucheinsteiger vom Tauchsportverein Delphin Butzbach war es vor kurzem soweit und der erste Tauchgang im noch kühlem Freigewässer wurde geplant. Gemeinsam traf man sich direkt am Ausbildungsgewässer des hessischen Tauchsportverbandes bei Herborn, um die Tauchgänge zu planen und die Ausrüstung gemeinsam aufzubauen. Durch die große Anzahl an Ausbildern und Helfern konnte jeder zwei Tauchgänge vor Ort unternehmen und so erste Erfahrungen in einem See erlangen. Der erste Tauchgang ist für die meisten eine sehr aufregende

Erfahrung und bleibt oftmals lange in Erinnerung. Teilweise konnten Hechte, Barsche und ein auch Stör beim Tauchen entdeckt werden. Insgesamt war es für alle eine spannende Erfahrung und so mancher hat direkt in den nächsten Tagen noch weitere Tauchgänge unternommen oder direkt neue Verabredungen für weitere Tauchgänge getroffen. Der Tauchsportverein Delphin Butzbach trainiert aktuell immer montags von 19.30 bis 20.45 Uhr im Butzbacher Hallenbad. Interessierte finden weitere Informationen auf der Homepage www.delphin-butzbach.de.

Der gemeinnützige Verein aubiko e.V. (Verein für Austausch, Bildung und Kommunikation)



sucht deutschlandweit offene und herzliche Gastfamilien für kolumbianische und taiwanische Austauschschüler/-innen (15-17 Jahre alt), die ab dem kommenden Schuljahr für ein Schulhalbjahr oder ein ganzes Schuljahr in Deutschland in einer Gastfamilie leben und eine deutsche Schule besuchen möchten. Nähere Informationen zum Verein finden Sie unter www.aubiko.de. aubiko e.V. bereitet die Gastfamilien und die Austauschschüler/-innen auf den Austausch vor und begleitet und betreut alle Beteiligten währenddessen. Können Sie sich eventuell vorstellen, ein Gastkind als Willkommensfamilie für 1-3 Monate oder für den gesamten Zeitraum aufzunehmen und in Ihren Familienalltag zu integrieren? Dann kontaktieren Sie uns gern per E-Mail (schueleraustausch@aubiko.de) oder per Telefon (040 98672572) für detailliertere Informationen. Wir freuen uns auf Sie!

Ursprünglichkeit herstellen

Wetteraukreis gibt Zuschuss für Denkmalsanierung

Münzenberg. Katja und Matthias Schäfer sind stolze Eigentümer des Hattsteiner Hofs 10 in Münzenberg. Moderne Umbauten hatten vom historischen Charakter des Wohnhauses wenig übrig gelassen. Ziel von Katja und Matthias Schäfer war es deshalb, die baulichen Sünden der Vergangenheit zu beheben. Der Wetteraukreis möchte dies mit einem Zuschuss anerkennen. Im Süden der Burg von Münzenberg befand sich die erste Burgmannensiedlung, von der allerdings nur noch die Fragmente der Ummauerung und ein Torbau, die so genannte „Altstädter Pforte“ erhalten sind. Die historischen Gebäude, die diesen Bereich heute bestimmen, sind Teil des Gutshofs, der aus dem Solms'schen Besitz an Burg und Stadt Münzenberg hervorgegangen ist. Neben den Herrenhäusern sind zahlreiche ehemalige

Wirtschaftsgebäude erhalten. Das Wohnhaus von Katja und Matthias Schäfer ist eines davon.

Ende der 40er- Anfang der 50er-Jahre wurden einige der ehemaligen Wirtschaftsgebäude des Hattsteiner Hofs umgebaut, es entstanden Wohnhäuser. „In vielen Fällen wurde damals eher auf den modernen Zeitgeschmack und weniger auf die Historie des Ortes Rücksicht genommen“, bedauert Landrat Jan Weckler.

Bisherige Maßnahmen

Seit rund zehn Jahren arbeitet die Familie Schäfer nun daran, Fehler der Vergangenheit zu korrigieren und die Ursprünglichkeit wieder in den Mittelpunkt zu rücken. Sie ließen adäquate geteilte Fester einbauen und den störenden Vorbau im Eingangsbereich entfernen. Nächste Herausforderung



Hinten: Dr. Isabell Tammer, Bürgermeisterin von Münzenberg, Landrat Jan Weckler. Vorne: Katja und Matthias Schäfer.

war das Dach, das es zu sanieren galt, denn zu den Fehlern der Vergangenheit gehörten auch die grauen Betonziegel. Ab dem Mittelalter prägten naturrote Tonziegel die Dächer, gerade auch die von Wirtschaftsgebäuden. Ton als Ausgangsmaterial war regional ausreichend vorhanden und hatte sich zudem bewährt. Mit dem neu in naturroten Tonziegeln eingedeckten Dach

korrigierten Katja und Matthias Schäfer nun einen Teil der Dachlandschaft. „Dies ist ein wichtiger Baustein bei der Wiederherstellung eines stimmigen Erscheinungsbildes dieses markanten Gebäudeensembles im Vorfeld der Burg Münzenberg. Gerne unterstützt der Wetteraukreis dies mit einem Zuschuss in Höhe von 2.400 Euro“, sagt Landrat Jan Weckler.

Museumszug startet wieder

Eisenbahnfreunde Bad Nauheim laden zu historischen Zugfahrten ein

Bad Nauheim. In der Sommersaison laden die Hobby-Eisenbahner zu den historischen Fahrten am kommenden Sonntag, den 3.Juli ein. Hier wird der nächste historische Zug wieder von Bad Nauheim/Nord nach Münzenberg fahren.

Aktueller Fahrplan

Die Abfahrtszeiten in Bad Nauheim/Nord sind wie bisher: um 10.00 Uhr, 13.00 Uhr, und

16.00 Uhr starten die Züge in Bad Nauheim in Richtung Münzenberg. Alle drei Abfahrten werden von einer der Diesellokomotiven gezogen, da die vereinseigene Dampflok Friedrich-Karl (Typ Bismarck) eine Kesselrevision erhalten muss, wird sie voraussichtlich erst wieder in 2023 zum Einsatz kommen können. Einstieg und Start ist der Bahnhof Bad Nauheim/Nord (gegenüber dem Hauptbahnhof) jedem Unterwegs-Bahn-

hof oder natürlich Münzenberg. Die Abfahrten in Münzenberg sind: 11.30 Uhr, 14.30 Uhr, und 17.30 Uhr. Die Eisenbahnfreunde bieten attraktive Familien-Fahrkarten an, Gruppen ab 20 Personen können über die Homepage reservieren, es wird empfohlen 30 Minuten vor Abfahrt am Bahnhof Fahrkarten zu kaufen. Ebenfalls wieder im Angebot sind die attraktiven Kombi-Tickets mit der Burg, die einen Eintritt, oder Besich-

tigung dort einschließen – nähere Informationen auf der Homepage der EFW: www.efw-wetterau.de. Den Fahrplan können Sie hier jederzeit einsehen. Hierfür können Sie eine oder zwei Fahrten aussetzen und dann mit einem späteren Zug zurückfahren und auch Kombi-Tickets Zug/Burg erwerben. Es werden als Zugbewirtung angeboten: Kaffee & Kuchen, heiße Würstchen, Knabbereien und viele Getränke.

Geschäftsleben Denns BioMarkt kommt nach Butzbach

Tolle Eröffnungsangebote vom 7. bis 9. Juli



Täglich frisch: Knackfrisches Bio-Obst und Bio-Gemüse präsentiert Denns BioMarkt auf einer geräumigen Fläche.

Endlich ist es soweit: Denns BioMarkt eröffnet am 7. Juli in Butzbach. Hier, in der Werner-von-Siemens-Straße 4 kommen Kund*innen auf mehr als 600 Quadratmetern Verkaufsfläche in den Genuss eines Bio-Vollsortiments, das es leicht macht, bewusst einzukaufen. Eine große Auswahl an Produkten aus 100 Prozent ökologischer Herkunft bietet alles für den täglichen Bedarf: von Bio-Lebensmitteln über ökologische Drogeriewaren bis hin zur Naturkosmetik. An den Eröffnungstagen vom 7. bis zum 9. Juli gibt es fünf Prozent Rabatt auf die meisten Produkte. Mit der „Mein denn's Kundenkarte“ sind es sogar zehn Prozent. Das Glücksrad lockt mit tollen Sofortgewinnen und beim Bio-Quiz winkt als Hauptgewinn ein gut gefüllter Einkaufswagen.

Viele Bio- und Naturprodukte aus der Region

Von den rund 6.000 Bio-Produkten im Markt stammen viele aus der Region, zum Beispiel frisches Brot von BioKaiser und Zeit für Brot, Kaffee Pura aus Gießen, Wein Hot-

hum aus Aspisheim oder Ziegenkäse vom Hofgut Kapellenhof in Hammersbach. Darüber hinaus finden jede Menge weitere regionale Spezialitäten und lokale Produkte ihren Platz im Markt und im hausigen Bio-Bistro. Hier werden täglich frisch zubereitete Mittagsmenüs in garantierter Bio-Qualität angeboten.

Individuelle Ernährung und „Bio für jeden Tag“

Das rund 200 Artikel umfassende Sortiment „Bio für jeden Tag“ und regelmäßige wechselnde Angebote bieten

eine Bio-Vielfalt, die gerade preisbewusste Kund*innen anspricht. Bei Fragen zur individuellen Ernährung oder allergiebedingtem Bedarf an Alternativen steht das Markteam beratend zur Seite. Auch im Denns BioMarkt Butzbach gibt es verschiedene Unverpackt-Angebote und Mehrweglösungen. Wer mag, kann seine eigenen Behälter mitbringen und unter Einhaltung aller Hygieneregeln im Markt befüllen lassen, um gemeinsam mit Denns BioMarkt Verpackungsmüll weiter zu reduzieren. Der Markt hat von Montag bis

Samstag, von 8 bis 20 Uhr geöffnet. Ein großer Parkplatz bietet kostenlose Parkmöglichkeiten.

Über Denns BioMarkt

Denns BioMarkt ist ein Bio-Fachmarkt mit Vollsortiment für den täglichen Bedarf. 2003 eröffnete der erste Markt im bayerischen Geretsried. Mit rund 350 Märkten in Deutschland und Österreich gehört das Unternehmen heute zu den führenden Bio-Facheinzelhändlern im deutschsprachigen Raum. Mehr als 5.600 Mitarbeitende tragen zum Erfolg von Denns BioMarkt bei, darunter 380 Auszubildende.

Als Teil der dennree Gruppe profitiert Denns BioMarkt von mehr als 40 Jahren Kompetenz im Bio-Fachhandel sowie langjährigen Partnerschaften. Das Unternehmen vereint als Fachmarkt die Interessen von landwirtschaftlichen Erzeuger*innen, Hersteller*innen und Bio-Kund*innen vor Ort. Entschlossen engagiert sich Denns BioMarkt für die Zukunftsfähigkeit des Ökolandbaus und fördert gezielt Projekte für eine vielfältige Ökocultivierung.

Pure Unterhaltung

Edle Weine und gute Musik auf dem Marktplatz beim Weinfest in Butzbach



Am Samstag spielte die „Black Dots“ der Musikschule Butzbach.

Butzbach (js). Das beliebte Weinfest fand zuletzt bereits zum 13. Mal auf dem Butzbacher Marktplatz statt. Es steht für Geselligkeit, gehobene Gastronomie und gute Unterhaltung. Winzer aus dem Rheingau, Rheinhessen und aus der Pfalz boten wieder ihre Weinspezialitäten an.

Los ging es am Eröffnungstag mit der Feuerwehrmusik Butzbach/Kirch-Göns und ihrer exzellenten Blasmusik vom Nachmittag bis gegen 18.30 Uhr. Danach setzte leider Starkregen ein, sodass die Eröffnungszeremonie beinahe buchstäblich ins Wasser gefallen wäre. Doch kurz vor 19 Uhr nutzte dann Bürgermeister Michael Merle eine Regenpause für seine Eröff-

nungsansprache. Dabei stellte er die Rheinheissische Weinprinzessin Cinderella Britzius vor. Diese bedankte sich für die Einladung und überbrachte Grüße vom Rhein. Beide wünschten den Besuchern und Besucherinnen einen angenehmen Aufenthalt und gute Unterhaltung.

Die vier anwesenden Winzer kredenzt an ihren Ständen den Besuchern eine Vielzahl hochwertiger Weine wie Riesling, Grauburgunder, Chardonnay, Portugieser, Merlot und verschiedene Sektmarken. Für das leibliche Wohl war neben den Weinen auch mit Grillwürsten, Crêpes, Käsespätzle, Pizza, Pasta, Original Elsässer Flammkuchen,

frischen Brezeln und Käseköstlichkeiten bestens gesorgt. Die Stadt Butzbach bot Gesichter schminken und Luftballonmodellieren für die jungen Gäste an und ein hübsches Kinderkarussell drehte seine Runden mit viel Fahrspaß für den Nachwuchs. An jedem der drei Tage gab es auf der Bühne beste musikalische Unterhaltung. Den Eröffnungsabend am Freitag gestaltete die Band „Soul between Strings“. Dies ist eine Acoustic-Cover-Band, die aktuelle Hits sowie altbekannte Klassiker in neuem Gewand erklingen lässt. Damit begeisterte die für Butzbach neue Gruppe die zahlreichen Gäste. Nachdem der Regen aufgehört hatte, wurde sogar vor

der Bühne getanzt.

Am Samstag zwischen spielte die Bigband der Musikschule Butzbach „Black Dots“ und Eddy Zinn trat auf. Dieser Singer und Songwriter aus Frankfurt war bereits 2018 auf dem Weinfest vertreten und begeisterte die vielen Gäste wieder mit verschiedenen Liedern aus Pop, Akustik und Folk. Anschließend präsentierte sich die „New Mastoldi Band“ auf der Marktplatzbühne. Mit viel Gefühl, Raffinesse und echter Freude an der Musik hat das Souljazz-Quartett jene Welthits neu arrangiert, sodass ein unverwechselbares und angenehmes Gefühl entsteht, welches auch hier zum Mitswingen animierte. Für alle Jazz-Liebhaber ging es am Sonntag weiter mit der „Tuxedo-Drive-Big-Band“.

Auch hier hieß es entspannen, genießen und feiern in der einzigartigen Atmosphäre des Butzbacher Marktplatzes. Den Abschluss des Weinfestes machte am Sonntag die Band „BarRock“ mit dem Frontmann Heiko Schmidt, die von 15.45 bis 17.45 Uhr mit einer Mischung aus Jazzstandards, Pop-Jazz und Popsongs die Zuhörer begeisterte. Es waren wieder drei gelungene Tage mit viel Musik und sehr gutem Rebensaft.

Charme und Geschichte

Stadtführung in Butzbach am 3. Juli



Der Marktplatz ist der Mittelpunkt des städtischen, pulsierenden Lebens. Foto: R. Fanslau

Butzbach. Am Sonntag, dem 3. Juli lädt die Stadt Butzbach um 11.00 Uhr zu einer weiteren, spannenden Stadtführung ein. Das Thema der Führung lautet „Butzbach - eine Stadt mit Charme und Geschichte“. Die Stadtführerin Melanie Krings-Dorn führt bei ihrem Rundgang durch verschiedene Epochen der Zeitgeschichte. Der Marktplatz,

die Stadtmauer, die Markuskirche, der Schlossbereich, besondere Häuser und Gassen und auch die zahlreichen malerischen Winkel der Stadt werden vorgestellt und verbunden mit einprägsamen Anekdoten. Treffpunkt ist am Museum in der Färbgasse 16. Dort können auch die Tickets für die Stadtführung erworben werden.

Schützen starten in den Sommer

Sommer- und Grillfest mit Ehrungen bei der Schützengesellschaft Butzbach



Die geehrten Mitglieder für die 50-jährige Angehörigkeit.

Butzbach (js). Die Schützengesellschaft Butzbach von 1410 hatte in ihr Schützenhaus zum Sommer- und Grillfest eingeladen. Die Vereinsmitglieder hatten alles bestens vorbereitet und es waren viele Schützenbrüder und Schützenschwestern, teilweise mit Familie, an diesem sonnigen und warmen Tag gekommen. Der

Heute vor 50 Jahren

Zunächst standen einige Ehrungen auf dem Programm, etwa für stolze 50 Jahre Vereinsmitgliedschaft. Dieter Klee brachte zur Einstimmung einige Fakten aus diesem Jahr in Erinnerung: Willy Brandt war Bundeskanzler und ein Liter Benzin kostete 59 Pfen-

ning. Anschließend nahmen Herr Klee und Schriftführer Dr. Hans-Günther Bothe gemeinsam die Ehrungen vor. Bernd-Hagen Drambert, Helga Heymann, Hannelore Jung, Lutz Leibling, Harald Modenbach sowie das Ehepaar Gerlinde und Hans-Ludwig Schmidt erhielten eine Ehrenurkunde mit zugehöriger Anstecknadel und den drei Damen überreichte Bothe noch einen schönen Blumenstrauß. Des Weiteren erhielt Bernd-Hagen Drambert die Verdienstnadel des Deutschen Schützenbundes und Lutz Leibling, Günter Meißner, Detlef Mörlner und Gerlinde Schmidt wurden zu Ehrenmitgliedern ernannt. Ehrenmitglied wird, wer 75 Jahre alt und mindestens 25 Jahre im Verein ist. Für den Appetit und gegen den Hunger gab es anschließend kulinarische Köstlichkeiten. So zauberte an der großen Grillstation Grillmeister Klaus Semrau saftige Steaks und leckere Bratwürste. Für die Beilagen sorgten die Vereinsfrauen mit einer Vielzahl von selbst angemachten Salaten. Es waren auch diesmal wieder viele Gäste gekommen, die es sich sowohl draußen auf der Terrasse als auch drinnen im Gastraum gut gehen ließen.



Die Ehrenmitglieder: Lutz Leibling, Günter Meißner, Gerlinde Schmidt, der 1. Vorsitzende Dieter Klee, Detlef Mörlner und Schriftführer Dr. Hans-Günther Bothe. (von links)

1. Vorsitzende Dieter Klee begrüßte alle Anwesenden ganz herzlich und stieß mit einem Glas Sekt an, „das man sich nach der langen Pause mal gönnen kann.“, so Klee.

IHR NEUER BIOMARKT IN BUTZBACH

AB 7. JULI 2022

07. - 09.07.2022

5 % Rabatt auf Ihren Einkauf*

10 % Rabatt mit der Mein denn's Kundenkarte*

Werner-von-Siemens-Str. 4



biomarkt.de

*Aktion gültig vom 07. - 09.07.2022. Ausgenommen sind Presse, Säuglingsnahrung, Bücher, Gutscheine und Pfand. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionsvorteilen. denn's Biomarkt GmbH, Hofer Straße 11, 95183 Töpen.

Programm des Quellen-Sommers

Abwechslungsreiche Serie beginnt am 3. Juli

Bad Vilbel. Nach dem erfolgreichen, neu konzeptionierten Quellenfest, wird es nun auch auf der romantischen „Niddastufen-Bühne“ und der „Neue(n) Mitte“ bis Anfang Oktober ein abwechslungsreiches Programm für alle Generationen geben. Den Auftakt macht am Sonntag 3. Juli, 16:00 Uhr bis 18:00 Uhr, das Michele Alberti Trio mit einer Jazz-Serenade. Der Eintritt ist frei. Als Gast ist die Sängerin Inga Saalman mit dabei. Das Michele Alberti Trio - ein

nicht alltägliches Jazz-Trio mit Musikern aus Mittelhessen. Die Gruppe um Michele Alberti steht für melodischen Jazz, Swing und Latin Jazz, der mit viel Freude in klassischer Besetzung mit Klavier, Kontrabass und Schlagzeug dargeboten wird. Gerne überraschen Sie das Publikum auch mit Jazz-Interpretationen klassischer Musikstücke, interessanter Walzern oder entspannender Lounge-Musik. Freuen Sie sich auf einen entspannten Nachmittag.

Frühshoppen und Willkommensgottesdienst

Gesamtkirchengemeinde Karben lädt ein

Karben. Am 3. Juli feiert die evangelische Gesamtkirchengemeinde einen Gottesdienst um 10 Uhr in Okarben und um 11 Uhr in Burg-Gräfenrode mit Vikarin Katzenberger. In der Predigt wird es um Handlungsmacht und die Frage „Kann ich etwas tun?“ gehen. Am 3. Juli um 11 Uhr feiert die Gesamtkirchengemeinde Karben einen Willkommensgottesdienst für die neuen KonfirmandInnen. Zu dem Thema: „Fragen kostet nix“ werden die Jugendlichen im Gottesdienst sich selbst, Gott, die Kirche und

alle ChristInnen mit ihren persönlichen Fragen lösen. Am Sonntag, 3. Juli, verwandelt sich der Pfarrgarten in Rendel in eine luftige Straußwirtschaft. Ab 11 Uhr gibt es einen musikalischen Frühshoppen mit Nicola Piesch und Dieter Wierz, die ein abwechslungsreiches und kurzweiliges Programm vorbereitet haben. Es werden leckere hessisch-regionale Speisen, Äpfel aus'm Gerippie und andere kühle Getränke angeboten. Für die kleinen Besucher steht das Karbener Spielmobil bereit.

Spende für Intensivklasse

DRK Bereitschaftsleiterin Silke Zuschlag übergibt zehn Laptops dem Georg Büchner Gymnasium

Bad Vilbel. Insgesamt 1000 Laptops hat die Firma Bosch dem hessischen DRK Landesverband gespendet. „Die Rechner sind hochwertig, waren nur kurz im Einsatz und sind alle generalüberholt und mit einem neuen Akku versehen“ berichtet Silke Zuschlag erfreut. Die Firma bat das DRK, diese Laptops an minderjährige, ukrainische Schüler auszugeben, damit das Lernen in der Schule etwas vereinfacht wird.

So sind die Rechner mit aktueller Software geliefert worden. Es wurde extra eine multilinguale Bedienungsanleitung gefertigt sowie Aufkleber für eine kyrillische Tastatur beigelegt. Wenn die Laptops von den Schülern nicht mehr benötigt werden, gehen diese zurück an das Rote Kreuz. So möchte es der Spender. „Diese Geräte dürfen wir dann für unsere interne Arbeit im DRK nutzen“ so Zuschlag. Damit sei es aber nicht eilig. Zunächst freuen sich Schüler



Silke Zuschlag mit GBG Lehrerin Verena Büttner. (von links)

einer Intensivklasse des Georg Büchner Gymnasiums darüber. Das DRK Bad Vilbel habe sich darum bemüht, zehn Laptops zur Verfügung gestellt bekommen. Denn die Laptops wurden vom Landesverband an die Kreisverbände weiter an die Ortsverbände gegeben. Über die Stadt Bad Vilbel entstand der Kontakt zur Schulleitung und da-

durch wiederum zur Lehrerin, Verena Büttner. Sie ist eine der von fünf Lehrern, die die Intensivklasse betreuen. „Ziel ist es, möglichst schnell die deutsche Sprache zu erlernen und das die Kinder untereinander gut vernetzt sind“, weiß Büttner. Denn damit können die Kinder auch untereinander kommunizieren. Die Schüler sind zwi-

schen elf und siebzehn Jahre alt. „Ich freue mich über den netten Kontakt zu Frau Büttner und möchte ihr danken, dass sie die notwendigen Schritte für eine Übergabe der Laptops vorbereitet hat und durchführt. Es war im Vorfeld viel Arbeit“ bemerkt Silke Zuschlag abschließend an.

Betrüger erkennen

Wetteraukreis warnt im Rahmen von Zensus 2022

Wetteraukreis. Seit dem 15. Mai läuft der Zensus 2022. Hierfür sind allein im Wetteraukreis rund 180 ehrenamtliche Erhebungsbeauftragte im Einsatz. Im Windschatten der Volkszählung versuchen sich „Trittbrettfahrer“ und Schwindler als Erhebungsbeauftragte auszugeben und so Zugang zu den Wohnungen oder Daten zu erhalten. „Wir als Wetteraukreis möchten deshalb die Bürgerinnen und Bürger darüber informieren, wie sie sich schützen können und woran sie einen Erhebungsbeauftragten erkennen“, erklärt Landrat Jan Weckler.

Die ausgewählten Bürgerinnen und Bürger erhalten zunächst eine postalische Terminankündigung mit Informationsmaterial. Auf dieser sind der Name und die Telefonnummer eines Interviewers beziehungsweise einer Interviewerin benannt, mit dem eine mögliche Terminverschiebung vereinbart werden kann. Beim Termin haben die Erhebungsbeauftragten einen entsprechenden Erhebungsausweis dabei, dieser ist gesiegelt und in Verbindung mit dem Personalausweis gültig. Sämtliche Inter-

viewerinnen und Interviewer sind geschult und angehalten, die Wohnung der betroffenen Auskunftspflichtigen nicht zu betreten, insofern sie nicht darum gebeten werden. Die Befragung nimmt nicht länger als zehn bis fünfzehn Minuten in Anspruch. Der entsprechende Fragebogen umfasst insgesamt zwölf Fragen, inklusive Stammdaten (Name, Vorname und Geburtsdatum). Es wird zusätzlich kurz die Wohnungssituation vor Ort abgefragt.

Es werden keine Bankdaten, Kreditkartennummern, persönlichen Passwörter oder sonstige Benutzerdaten erfragt, auch keine Sozialversicherungsnummern oder Auskunft über das persönliche Einkommen. Auch Urlaubsplanung oder die eigene E-Mail-Adresse ist nicht Teil des Interviews. „Geben Sie daher keine Angaben zur Bankverbindung, Einkommen oder Urlaubsplanung heraus. Sie müssen zudem keinen Personalausweis oder Reisepass vorzeigen und sie leisten bei der Befragung keinerlei Unterschriften. Auch wenn Ihnen Belohnungen, Reisegutscheine, Gewinnspiele oder ähnliches



Eine Zensusbeauftragte befragt einen Bürger an der Haustür.

angeboten wird, ist dies nicht Teil der Befragung und es handelt sich mit hoher Wahrscheinlichkeit um Trickbetrüger“, warnt Landrat Jan Weckler.

Gebäude- und Wohnungszählung läuft parallel

Zeitgleich zum Zensus läuft derzeit die Gebäude- und Wohnungszählung (kurz: GWZ). Neben der Einwohnerzahl ermittelt der Zensus die Zahl der Wohnungen und Gebäude in Deutschland. Weil es dafür keine flächendeckenden Register gibt, wurden und werden sämtliche Eigentümerinnen und Eigentümer

von Wohnungen oder Wohngebäuden postalisch durch das Hessische Statistische Landesamt angeschrieben und gebeten, über einen Online-Fragenbogen Angaben zur Größe, Heizungsart, Ausstattung und Kaltmiete ihrer Wohnung beziehungsweise ihres Wohngebäudes zu machen. Die Bearbeitung dieser GWZ liegt nicht bei der Erhebungsstelle des Wetteraukreises, diese ist ausschließlich für die Belange von Auskunftspflichtigen in der Personenerhebung zuständig. Richtige Ansprechpersonen sind die in dem Anschreiben genannten Servicenummern oder Mailadressen.

Wasserlauf 2022

Wasser von Frankfurt zurück in den Vogelsberg tragen

Wetteraukreis. Am Samstag, 16. Juli tragen Menschen, Verbände, Vereine

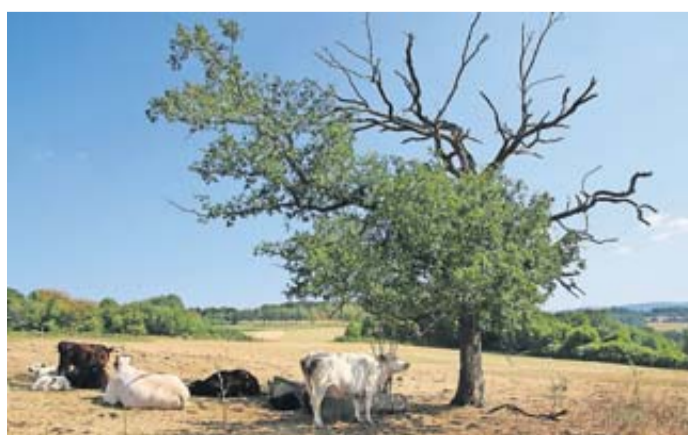
und Kommunen mit einem Staffellauf das Trinkwasser von Frankfurt ent-

lang der Nidda in das Gewinnungsgebiet Vogelsberg zurück.

Während der Vogelsberg Frankfurt zu etwa 35% mit Wasser versorgt, hat das wichtige Gewinnungsgebiet inzwischen bis zu 70% seiner Quellen verloren.

Mit diesem Lauf wollen wir gemeinsam signalisieren, dass ein nachhaltiger Umgang mit der Ressource Wasser gerade vor dem Hintergrund des Klimawandels unumgänglich ist. Ziel ist eine Stärkung der Eigenversorgung durch den Ausbau von

Brauchwassersystemen sowie den Erhalt der eigenen Gewinnungsanlagen im Ballungsraum Rhein-Main, der ständig wächst. Infos zum Bündnis und dem Projekt sind auf der Homepage: www.wasserlauf-2022.de.



Savanne im Vogelsberg.

Kristallklarer TV-Klang im praktischen True Wireless-Format

ANZEIGE
Ein Fernseherlebnis der besonderen Art bietet das neue Sennheiser TV Clear Set – denn es verbindet hervorragende Sprachverständlichkeit mit der Bequemlichkeit, dem Komfort und dem eleganten Stil von True Wireless-Ohrhörern. Der Sender „TV Connector“ sorgt dabei für eine hochwertige Audioübertragung mit minimaler Latenz. Ob Laptop, Tablet oder Smartphone, zu Hause oder unterwegs: Das TV Clear Set lässt sich einfach über Bluetooth verbinden – und ermöglicht damit optimalen Videoklang sowie Telefonate in hoher Sprachqualität. Für ein personalisiertes Audioerlebnis bietet das TV Clear Set fünf Sprachverständlichkeitsprofile. Damit können Nutzer*innen ihre bevorzugte Lautstärke unabhängig von der des Fernsehers oder einer anderen Audioquelle einstellen. Mit der Option „Umgebungsgeräusche“ bleiben Stimmen und akustische Ereignisse auch bei Nutzung der Ohrhörer wahrnehmbar – ideal, um im Freundes- oder Familienkreis



Sonova Consumer Hearing GmbH, Am Labor 1, 30900 Wedemark, Deutschland

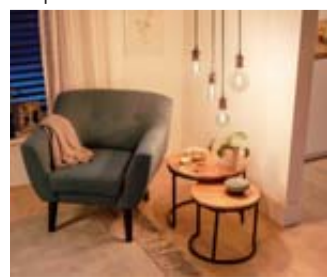
Smarte Helfer im Alltag

ANZEIGE
Wie Senior*innen von WiZ-Beleuchtung profitieren

Immer mehr Menschen in Deutschland nutzen mindestens eine SmartHome-Anwendung in ihrem Alltag. Dabei profitieren vor allem auch ältere Menschen von den intuitiven Bedienmöglichkeiten smarter Beleuchtungssysteme, die ihren Alltag sicherer, einfacher und komfortabler machen.

Intuitive Bedienung, die den Komfort erhöht

Die Lampen, Leuchten und Lightstrips von WiZ Connected bringen genau diese vielseitige Bedienung mit: Sie lassen sich per Fernbedienung, mit dem Smartphone oder per Sprachbefehl steuern, was älteren Menschen entgegenkommt. Bequem können sie die heimische Lichtkulisse vom Sofa aus einschalten, ausschalten, dimmen oder die Farbtemperatur und das Farbspektrum an die eigenen Vorstellungen anpassen. Dazu kommt, dass smarte Beleuchtungssysteme wie das von WiZ Connected



www.wiz-lighting.com

... auch als kostenloses epaper
Mittelhessen-Bote
www.bote.de

Angebote gültig vom 04.07. - 09.07.2022

Jede Woche erfrischende Angebote!



Veltins Pilsener

2 Kasten à 20 x 0,5 l,
zzgl. 6,68 € Pfand,
1l = 1,20 €

DOPPEL-KASTEN
+ 1 Sixpack Grevensteiner
GRATIS!

-25%

23,98

Leikeim Bier
diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 4,50 € Pfand,
1l = 1,20 €

-25%
11,99

Flensburger Pilsener
Kasten = 20 x 0,33 l,
zzgl. 4,80 € Pfand,
1l = 1,97 €

+ 2 Flaschen GRATIS!
14,99
12,99

Entspricht einem Kastenpreis von **11,81 €**

Rother Bräu Öko Bier*
diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,40 €

45,99
13,99

Chiemseer Hell
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,26 € Pfand,
1l = 1,70 €

+ 2 Flaschen GRATIS!
49,99
16,99

Entspricht einem Kastenpreis von **15,45 €**

Störtebeker Bier
diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,60 €

-24%
15,99

St. Bonifatius Bier
diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 4,50 € Pfand,
1l = 1,00 €

ANGEBOT
9,99

Aktion!
+ 1 Zollstock GRATIS!

Kapuziner Weißbier
diverse Sorten,
außer Kellerweizen,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 4,50 € Pfand,
1l = 1,30 €

Angebot
12,99

Schöffhofer Weizen
naturtrüb, alkoholfrei,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,40 €

+ 1 Glas GRATIS!
-22%
13,99

Andechs Weissbier
hell, alkoholfrei,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,26 € Pfand,
1l = 1,60 €

+ 2 Flaschen GRATIS!
17,99
15,99

Entspricht einem Kastenpreis von **14,54 €**

RhönSprudel Mineralwasser
diverse Sorten,
Kasten = 12 x 1 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1l = 0,46 €

-21%
5,49

Bad Brückener Mineralwasser
diverse Sorten,
Kasten = 12 x 0,75 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1l = 0,61 €

Angebot
5,49

top frisch Apfelsaft
diverse Sorten,
Kasten = 6 x 1 l,
zzgl. 2,40 € Pfand,
1l = 1,00 €

6,49
5,99

Bad Brambacher Garten-Limonade
diverse Sorten,
Kasten = 12 x 0,7 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1l = 0,89 €

Angebot
7,49

Possmann Äpfelwein, Apfelsaft*
diverse Sorten,
Kasten = 6 x 1 l,
zzgl. 2,40 € Pfand,
1l = 1,25 €

-25%
7,49

Coca-Cola Kombikiste
teilweise koffeinhaltig,
Kasten = 12 x 1 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1l = 0,79 €

Aktion!
Beim Kauf von 2 Kisten Coca Cola + 1 Sammelglas **GRATIS!**

-30%
9,49

hassia Mineralwasser
diverse Sorten,
Kasten = 12 x 1 l,
zzgl. 3,45 € Pfand,
1l = 0,46 €

ANGEBOT
5,49

Aktion!
+ 1 Flasche Alter Hochstädter GRATIS!

Förstina Schorle
diverse Sorten,
Kasten = 12 x 0,75 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1l = 0,89 €

8,99
7,99

Schweppes
diverse Sorten,
teilweise chininhaltig,
Kasten = 6 x 1 l,
zzgl. 2,40 € Pfand,
1l = 1,50 €

9,99
8,99

Moselland Akzente
diverse Sorten,
0,75 l-Flasche,
1l = 5,32 €

Angebot
3,99

PITÚ Original
38 %, 0,7 l-Flasche,
zzgl. 0,25 € Pfand,
1l = 12,84 €

+ 1 Dose PITÚ Caipirinha 0,33 l GRATIS!
10,99
8,99

Lillet Blanc, Rosé
17 %, 0,75 l-Flasche,
zzgl. 0,15 € Pfand,
1l = 14,65 €

+ 1 Flasche Schweppes Russian Wild Berry 1 l GRATIS!
-27%
10,99

Absolut
Vodka, Watermelon,
0,7 l-Flasche,
zzgl. 0,15 € Pfand,
1l = 15,70 €

+ 1 Flasche Schweppes Bitter Lemon 1 l GRATIS!
Angebot
10,99

ERNEUT Wir freuen uns!
AUSGEZEICHNET.



In Ihrer Nähe:



Red Bull Energy
diverse Sorten,
koffeinhaltig,
0,25 l -Dose,
zzgl. 0,25 € Pfand,
1l = 3,96 €

-41%
0,99

Bulldog
London Dry Gin, 40 %, 0,7 l-Flasche,
1l = 25,70 €

24,99
17,99

*nicht in allen Filialen erhältlich
Alle Artikel und Zugaben solange Vorrat reicht. Für Druckfehler keine Haftung!



Thema Nervenschmerzen



Schmerzen in Rücken, Nacken, Kopf?

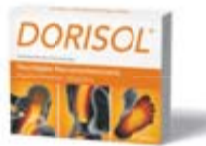
Diese natürliche Schmerztablette hilft!

Wiederkehrende Rückenschmerzen? Nackenschmerzen, die ausstrahlen? Sogar Kopfschmerzen? Diese Beschwerden machen den Alltag von Millionen Menschen zur Qual. Was viele nicht wissen: Das sind häufig Symptome von Nervenschmerzen. Diese können durch langes Sitzen, Stress oder verspannte Muskeln ausgelöst werden. Betroffene greifen oft zu herkömmlichen, entzündungshemmenden Schmerztabletten – meist ohne dauerhaften Erfolg! Kein Wunder, denn die Ursache sind oftmals keine Entzündungen, sondern geschädigte Ner-

ven. Doch es gibt eine natürliche Schmerztablette namens Dorisol, die belastende Nervenschmerzen in Rücken, Nacken und Kopf natürlich wirksam behandelt. Eine spezielle Kombination bewährter Wirkstoffe macht es möglich! Einer dieser natürlichen Arzneistoffe: Cimicifuga racemosa. Dieser pflanzliche Wirkstoff hat sich laut Arzneimittelbild bei Verspannungen im Rücken- und Nackenbereich, aber auch bei migräneartigen Kopfschmerzen bewährt. Dabei ist Dorisol gut verträglich und hat keine bekannten Neben- oder Wechselwirkungen.

- ▶ Lindert wirksam Nervenschmerzen
- ▶ Ohne bekannte Wechselwirkungen
- ▶ Rezeptfrei in der Apotheke

Für Ihre Apotheke:
Dorisol
(PZN 16792925)



www.dorisol.de

DORISOL Wirkstoffe: Gelsemium sempervirens Trit. D2, Spigelia anthelmia Trit. D2, Iris versicolor Trit. D2, Cyclamen purpurascens Trit. D3 und Cimicifuga racemosa Trit. D2. Homöopathisches Arzneimittel bei Neuralgien (Nervenschmerzen), Kopfschmerzen, Migräne. www.dorisol.de • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. • PharmaSGP GmbH, 82166 Gräfelfing

Schon wieder schlaflos?

Das hilft wirklich!

Schlafstörungen haben sich hierzulande zu einer Volkskrankheit entwickelt. Und so steigt die Auswahl an Schlafmitteln stetig. Doch welches ist die richtige Wahl? Erfahren Sie, welches Arzneimittel wirklich hilft.

Mehr als die Hälfte der Deutschen hat aktuell Probleme beim Einschlafen. Und sogar zwei Drittel leiden unter Durchschlafproblemen. Um Schlafstörungen langfristig in den Griff zu bekommen, empfehlen Experten daher ein Schlafmittel, das beim Ein- und Durchschlafen hilft, ohne abhängig zu machen. Genau das leistet Baldriparan – Stark für die Nacht.¹ Deshalb ist es nicht verwunderlich, dass Baldriparan das pflanzliche Schlafmittel Nr. 1 in den deutschen Apotheken ist.

Bewiesene Wirksamkeit

Seit über 65 Jahren empfehlen Experten das pflanzliche Arzneimittel Baldriparan – Stark für die Nacht (rezeptfrei). Denn die Wirksamkeit des Baldrians ist wissenschaftlich in Studien belegt.² Entscheidend dabei ist die Dosierung.

Nur Schlafmittel, die ausreichend Baldrianwurzelextrakt enthalten, können bei Schlafstörungen nachweislich helfen. Baldriparan enthält extra hoch dosierten Baldrianwurzelextrakt. Das Besondere: Es beschleunigt nicht nur das Einschlafen, sondern fördert auch das Durchschlafen.¹

Entspannt durch die Nacht, erholt in den Tag

Denn nur wer gut durchschläft, hat eine erholsame Nacht. Essenziell dafür ist ein ausreichend langer Tiefschlaf. Chemisch-synthetische Schlafmittel reduzieren jedoch meist den Tiefschlaf. Anders Baldriparan: Es verändert den natürlichen Schlafrhythmus nicht, bewahrt die Tiefschlafphase und fördert so das Durchschlafen.¹ Somit verursacht es keine Müdigkeit am nächsten Morgen und ermöglicht einen erholten Start in den Tag.

Auf Dauer gut schlafen ohne Gewöhnungseffekt

Doch nach vielen schlaflosen Nächten ist es mit einer erholsamen Nacht nicht getan. Deshalb ist langfristige Hilfe gefragt.



„Mit Baldriparan – Stark für die Nacht kann ich gut einschlafen, auch wenn ein Tag viel zu viele Eindrücke bei mir hinterlassen hat.“

(Melanie S.)

Der Vorteil von Baldriparan: Es wirkt ganz natürlich und hat keinen Gewöhnungseffekt.

Überzeugen auch Sie sich von Baldriparan – Stark für die Nacht (rezeptfrei).

Für Ihre Apotheke:
Baldriparan
Stark für die Nacht
(PZN 00499175)



www.baldriparan.de

¹bezogen auf die Linderung von nervös bedingten Schlafstörungen • *Dorn, M. (2000). Efficacy and tolerability of Baldrian versus oxazepam in non-organic and non-psychiatric insomniacs: a randomised, double-blind, clinical, comparative study. Research in complementary and natural classical medicine, 7(2), 79–84; Schulz, H., Stolz, C. & Müller, J. (1994). The effect of valerian extract on sleep polygraphy in poor sleepers: a pilot study. Pharmacopsychiatry, 27(4), 147–151. • *Insight Health MAT 07/2021 • Abbildungen Betroffenen nachempfunden, Name geändert
BALDRIPARAN STARK FÜR DIE NACHT. Wirkstoff: Trockenextrakt aus Baldrianwurzel. Zur Linderung von nervös bedingten Schlafstörungen. Enthält Sucrose (Zucker). www.baldriparan.de • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. • PharmaSGP GmbH, 82166 Gräfelfing

Cannabis Öl aus der Apotheke!

Rauschfreies Cannabis? Ja, das gibt es: als Cannabis Öl von der Qualitätsmarke Rubaxx (Rubaxx Cannabis Öl, Apotheke). Wir klären auf, was dahintersteckt.

Cannabis gilt als eine der ältesten traditionellen Pflanzen. Schon seit tausenden von Jahren werden ihre Blüten vielseitig genutzt. Wissenschaftlern ist es gelungen, aus den Samen einer speziellen Cannabispflanze ein wertvolles Öl zu gewinnen (Rubaxx Cannabis Öl). Das Geniale: Cannabissamen haben keine berauschende Wirkung!

Mit Vitaminen für Muskeln und Immunsystem

Neben hochwertigem Cannabissamenöl enthält Rubaxx Cannabis Öl außerdem wertvolle Vitamine für Muskeln, Knochen und das Immunsystem. Vitamin D spielt eine essenzielle Rolle für den Erhalt einer normalen Muskelfunktion und nor-

maler Knochen. Zusätzlich trägt es zu einer normalen Funktion des Immunsystems bei. Ebenfalls in Rubaxx Cannabis Öl enthalten: Vitamin E. Es schützt die Zellen vor oxidativem Stress, d.h. es wirkt als Radikalfänger der Schädigung von Körperzellen entgegen.

Cannabis auf dem Vormarsch



Experten sind sich einig: In der Cannabispflanze steckt großes Potenzial! Wissenschaftler erforschen laufend neue Möglichkeiten.

Höchste Qualität in Tropfenform

Rubaxx Cannabis Öl wurde speziell für den täglichen Ver-

zehr hergestellt. Sowohl die Herstellung als auch die Abfüllung finden nach strengsten deutschen Qualitätsstandards statt. Weiterer Pluspunkt: Neben- oder Wechselwirkungen sind nicht bekannt.

Mit wertvollen Vitaminen für Muskeln und Immunsystem*
MADE IN GERMANY Hergestellt in Deutschland
Frei verkäuflich in der Apotheke

Für Ihre Apotheke:
Rubaxx Cannabis Öl
(PZN 15617485)



www.rubaxx-cannabis.de

*Vitamin D trägt zur Erhaltung normaler Knochen, einer normalen Muskelfunktion und einer normalen Funktion des Immunsystems bei. Vitamin E trägt dazu bei, die Zellen vor oxidativem Stress zu schützen. • Abbildung Betroffenen nachempfunden

Blähbauch – was tun?

Innovatives Medizinprodukt aktiviert die Verdauung



Wer kennt das nicht? An manchen Tagen will nichts so richtig passen, man fühlt sich einfach aufgebläht. Die Ursache für einen Blähbauch liegt in der Regel in einer reduzierten Darmaktivität, die z.B. durch Stress, wenig Bewegung oder ballaststoffarme Ernährung ausgelöst werden kann. Dadurch dauert der Transport der Nahrung durch den Darm deutlich länger, die Verdauung gerät ins Stocken und es bilden sich vermehrt Gase im Darm. Die Folge: ein Blähbauch. Um diesen zu bekämpfen, haben

renommierte Forscher Kijimea Regularis entwickelt.

Die Verdauung aktivieren – sanft und zuverlässig

Die in Kijimea Regularis enthaltenen natürlichen Fasern quellen im Darm auf und dehnen die Darmmuskulatur sanft. Sie erhält dadurch den Impuls, sich wieder zu bewegen, und die Verdauung kommt auf natürliche Weise in Schwung. Daneben reduziert Kijimea Regularis aktiv die Gase im Darm. Der Bauch fühlt sich

wieder angenehm flach und leicht an, der Blähbauch ist verschwunden.

Wissenschaftlich belegter Nutzen

Der Nutzen der Inhaltsstoffe von Kijimea Regularis ist wissenschaftlich belegt: Gasbedingte Beschwerden wie ein Blähbauch nehmen ab¹, die Stuhlfrequenz nimmt signifikant zu.² Wir meinen: Überzeugende wissenschaftliche Evidenz – für ein neues Darmgefühl.

Kijimea Regularis auf einen Blick:

- ✓ Der Darm kommt **auf natürliche Weise** wieder in Schwung.
- ✓ Die Verstopfung wird **sanft** gelöst.
- ✓ Der Blähbauch **verschwindet.**



Für Ihre Apotheke:
Kijimea Regularis
(PZN 13880244)

www.kijimea-regularis.de

¹Danhof I.E. et al. (1974). Accelerated transit of intestinal gas with simethicone. Obstetrics & Gynecology, 1974 July; 44(1), 148-154. • *Hamilton J.W. et al. (1988). Clinical evaluation of methylcellulose as a bulk laxative. Digestive Diseases and Sciences, 1988 Aug; 33(8), 993-998. • Abbildung Betroffenen nachempfunden.

Jede Blutspende zählt

DRK bittet dringend zur Blutspende

Karben. Aufgehobene Corona-Restriktionen, die damit verbundene höhere Mobilität der Menschen und die Urlaubs-/Ferienzeit wirken sich negativ auf die Zahl der Blutspenden aus. Patienten sind unabhängig von der Ferienzeit weiterhin dringend auf Bluttransfusionen angewiesen. Mit nur einer einzigen Blutspende kann bis zu drei Schwerkranken oder Verletzten geholfen werden. Bedingt durch die kurze Halt-

barkeit (Blutplättchen sind nur bis zu 4 Tage haltbar) sind Patienten auf das kontinuierliche Engagement der Blutspender/innen angewiesen. Der nächste Blutspendetermin ist am Mittwoch, dem 13. Juli von 15:30 Uhr bis 20:00 Uhr Bürgerzentrum Karben-Gross Karben, Rathausplatz 1 in 61184 Karben / Gross Karben. Alle verfügbaren Termine online unter: terminreservierung.blutspende.de.

Projektwoche mit „Wetterau Bulls“

American Football an der GSS



Die Schüler der GSS lernten die Grundlagen vom Passen, Fangen, Tackling und Running.

Niddatal. Gleich mit vier Coaches kamen die Wetterau Bulls an die Geschwister-Scholl-Schule in Assenheim, um den Schülerinnen und Schülern während der Projektwoche einen unvergesslichen Tag zu bereiten. Unter der Leitung von Randy Kroboth wurde den sehr interessierten Schülern die Sportart American Football näher gebracht.

Nach einem intensivem Aufwärmprogramm und Stretching wurden in vier Kleingruppen die Grundlagen vom Passen, Fangen, Tackling und Running vermittelt. Insbesondere das Tackling gegen die „Schaumstoffgegner“ hatte es den Schülern angetan. Zum Ende des Projekttag wurde dann auch Football gespielt – völlig kontaktlos beim Flag Football.

Neuer Kurs etabliert

Mitgliederversammlung des TV Ilbenstadt



Die stellvertretende Vorsitzende Yvonne Bischoff, Rainer Brucker, Silke Veith-Sass und Vorsitzender Herwig Lauerer (von links).

Niddatal. Dieser Tage fand im Ilbenstädter Bürgerhaus eine ordentliche Mitgliederversammlung des TV Ilbenstadt statt. Der Begrüßung folgte die Ehrung der Verstorbenen, darunter mit Josef Dönges und Willibald Braun zwei Ehrenmitglieder des Vereins. Zu Beginn des Jahres musste die Ballettabteilung aufgelöst werden, andererseits konnte mit Functional Training (unter Leitung von Jürgen Bloch) aber auch ein neuer Kurs etabliert werden. Gleichwohl beschloss die Versammlung mit Wirkung ab 2023 für die inzwischen erheblichen Verwaltungsarbeiten der Mitgliederverwaltung erstmals eine Aufnahmegebühr in Höhe von 10 Euro. Bevor es zur Wahl des Vor-

standes kam, wurden die langjährigen Vorstandsmitglieder Silke Veith-Sass und Rainer Brucker mit Dank und Präsenten verabschiedet, da sie nicht mehr zur Wahl anstanden. Der Wahlvorstand, Christine Volk und Berndt Reinhardt leiteten sodann souverän durch die Vorstandwahl. Hierbei wurde der bisherige Vorstand komplett und einstimmig wiedergewählt. Im Einzelnen: Herwig Lauerer als Vorsitzender, Yvonne Bischoff als Vertreterin, Manuela Coenen als Kassiererin, Kornelia Arnold, Ute Lauerer, Martin Peichl, Nicole Porth, Anika Schmitt und Michele Schwalm. Als neue Kassenprüfer fungieren künftig Antje Herfurth und Karin Beyeler.

Neue Sportgeräte für fleißige Vierbeiner

PSV Bad Vilbel erhält städtischen Zuschuss

Bad Vilbel. Die Sonne strahlt über dem Übungsplatz des Polizei- und Hundevereins (PSV) Bad Vilbel. Genau so strahlt das Gesicht von Matthias Margraf, dem ersten Vorsitzenden des Vereins, denn Bürgermeister Dr. Thomas Stöhr hat sich mit einem Zuschussbescheid angekündigt. Neue Sportgeräte für den Sport mit den vierbeinigen Freunden können mit diesem Zuschuss angeschafft werden. „Der PSV Bad Vilbel wird im kommenden Jahr 100 Jahre alt. Viele Generationen von Hunden und ihren Halterinnen und Haltern haben hier mit den Vierbeinern verschiedene Ausbildungen gemacht, Prüfungen abgelegt und so die Beziehung von Mensch und Hund vertieft. Dies soll auch in den kommenden Jahren so bleiben und daher sind neue Sportge-

räte unabdingbar. Als Magistrat haben wir hier gern geholfen“, lobt Bürgermeister Dr. Thomas Stöhr das Engagement des Vereins. Traditionell beteiligt sich die Stadt mit einem Drittel der Investitionskosten, in diesem Fall sind das 560 Euro. Was erst einmal wenig klingt, ist für den PSV Bad Vilbel eine wichtige Beteiligung, denn moderne Sportgeräte sind für den Verein enorm wichtig. „Wir bedanken uns bei der Stadt für die stete Unterstützung und so auch für diesen Zuschuss. Die neuen Geräte werden sofort in den Einsatz gebracht und unsere Vereinsmitglieder freuen sich schon darauf, ihre Hunde an diesen trainieren zu lassen“, bedankt sich Matthias Margraf. Für Bürgermeister Stöhr war dies gleichzeitig der letzte Termin im Amt des Bürgermeisters. „Die Bad Vilbeler



Über den Zuschuss der Stadt freuen sich Hunde und Vertreter des PSV Bad Vilbel.

Vereine lagen mir stets sehr am Herzen. Als Bürgermeister habe ich ihnen gern und bestmöglich geholfen. Dass mein letzter Termin im Amt ein Termin bei einem Verein war, war daher nur folgerichtig. Auch in Zukunft werde ich die Bad Vilbeler Vereine gern weiterhin besuchen und freue mich darauf, dass Magistrat auch in Zukunft die Vereine gut unterstützen wird“, so Stöhr abschließend.

Bei diesen Preisen kann man alles feiern

20% AUF ALLES

ohne Wenn und Aber*1

*1 Nur gültig im Einrichtungshaus.

porta

Stolzer Vermittler erfolgreicher Mensch-Möbel-Beziehungen. Seit 1965.

Montag - Samstag
4.-9. Juli

porta.de

61118 Bad Vilbel-Dortelweil • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Bad Vilbel
Industriestr. 2 • Beim Kultur- und Sportforum • Tel.: 06101 601-0
Öffnungszeiten: Mo-Sa 10-19 Uhr

*1 Gilt nur für Neukäufe, inkl. Skonto. Nicht in Verbindung mit anderen Aktionen. Gültig vom 04.-09.07.2022. Aktion kann bei Erfolg verlängert werden. *2 0,0% effektiver Jahreszins, keine Anzahlung, Mindesteinkaufswert 150€, monatliche Mindestrate 10€. Verbrauchern steht ab einem Nettodarlehensbetrag von 200€ ein Widerrufsrecht zu. Finanzierung über die Santander Consumer Bank AG, Santander-Platz 1, D-41061 Mönchengladbach. Bonität vorausgesetzt. Gilt nur für Neukäufe vom 04.-09.07.2022.

BIS ZU 48*2 MONATE ZINSFREI

0% Finanzierung ohne Anzahlung

PERSIL-WASCHMITTEL XXL-GRÖSSEN

Persil Universal oder Color Gel, 100 WL, 5L (1 WL= 0.14 €), Persil Discs Universal oder Color, 35+35 Wäschen, 1,75 kg (1 WL= 0.13 €) 146657.00, 01, 146658.00, 01

Jetzt im Einrichtungshaus. Gültig vom 04.-09.07.2022. Aktionsrabatt bei diesen Artikeln bereits berücksichtigt. So lange der Vorrat reicht.

19.99

-30%

je 13.99

Abholpreis

Über 50 Stände erwartet

Aussteller auf der Selbsthilfe-MEILE am 2. Juli in Bad Nauheim bereit für interessierte Bürger

Wetteraukreis. Ob Krankheit, Sucht, Einsamkeit oder Verzweiflung – Betroffene, Angehörige oder einfach nur Interessierte erhalten auf der Selbsthilfe-MEILE Informationen der vielen Selbsthilfegruppen, Beratungsstellen und ehrenamtlichen oder sozialen Institutionen, die im Wetteraukreis zu finden sind. Über 50 davon stellen am Samstag, 2. Juli, ihre Arbeit auf der Kiespromenade, parallel der Parkstraße, in Bad Nauheim vor und möchten mit den Menschen ins Gespräch kommen.



Die Aussteller vor Ort möchten mit den Menschen ins Gespräch kommen.

Aussteller aus nah und fern

Nicht nur Wetterauer Anbieterinnen und Anbieter sind vor Ort. Es haben sich auch Teilnehmerinnen und Teilnehmer aus dem Rhein-Main-Gebiet, aus Gießen oder auch verschiedene Bundes- bzw. Landesverbände angemeldet, um zu den Themen Schlafapnoe, Kehlkopferoperationen, Heimdialyse, Sarkoidose und vieles mehr zu informieren. Das Polizeipräsidium Mittelhessen möchte auf die Verkehrspräventionsmöglichkeiten für Seniorinnen und Senioren mit dem Angebot „MAXimal mobil bleiben mit Verantwortung“ aufmerksam machen. Die Deutsche Lymphschulung zur Selbsttherapie kann über ihre Erfahrung mit zahlreichen Hilfsmitteln bei Fragen weiterhelfen.

Unterstützung in allen Situationen

Natürlich werden auch andere Themen wie Erkrankung, Behinderung, psychische Belastung, ADHS, Demenz, Trauer, Hospiz sowie Pflege und Sucht eine Rolle spielen, doch auch Stände für Prävention, Unterstützung und Glück stellen ihre Arbeit vor. Der Humor kommt ebenfalls nicht zu kurz: Die Aktionen der Klinik-Clowns und von Yourplace aus Ortenberg lockern die Veranstaltung mit ihren Späßen auf. Weiterhin können Besucherinnen und Besucher einen kostenlosen Hörtest oder einen „Risikochek Blasenkrebs“ durchführen. Es wird bunt und lebendig. „Nutzen Sie die Möglichkeit und besuchen Sie die Selbsthilfe-MEILE mit ihrem vielfäl-

tigen Angebot, denn: Wer bereits in direkter oder indirekter Weise von einer schweren Krankheit, einer Behinderung oder einem Schicksalsschlag im Allgemeinen betroffen war, weiß um die Wichtigkeit des Austausches mit anderen, um diese schwerwiegende Lebensprüfung nicht alleine durchstehen zu müssen“, so Stephanie Becker-Bösch, Erste Kreisbeigeordnete und Gesundheitsdezernentin des Wetteraukreises. Vor allen Dingen möchten gerade die Selbsthilfegruppen zeigen, dass sie keine Jammergruppen sind, sondern dass sich jede/jeder Einzelne durch die Teilnahme an den regelmäßigen Treffen und den guten Erfahrungsaustausch untereinander zu einer/einem mündigen/mündigen Patientin/Patienten entwickelt hat, die/der dem

Mediziner mit viel Wissen und Kompetenz auf Augenhöhe gegenüber treten kann: Selbsthilfe macht schlau. Die Veranstalter laden alle Interessierten ein, am 2. Juli zwischen 10 und 15 Uhr über die Kiespromenade zwischen Parkstraße und Kurpark zu schlendern und sich dort ins Gespräch zu begeben. Alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer erwarten einen regen Austausch und eine ansprechende Resonanz von der interessierten Bevölkerung. Vergessen werden sollte nicht, alte Brillen und Handys sowie nicht mehr gebrauchte Frauenperücken, an der MEILE abzugeben. Zudem besteht die Möglichkeit, eine SOS-Dose für den Haushalt und eine Notfallmappe für die Unterlagen mitzunehmen. Weitere Einzelheiten unter selbsthilfe.wetterau.de.

Frauen-Notruf Wetterau

Stand auf der Selbsthilfe-MEILE am 2. Juli

Wetteraukreis. Am Samstag, den 2. Juli, präsentiert sich der Frauen-Notruf Wetterau auf der Selbsthilfe-MEILE in Bad Nauheim zwischen 10:00 und 15:00 Uhr. Der Frauen-Notruf ist als Fachberatungsstelle zu körperlicher, psychischer und sexualisierter Gewalt gegen Frauen, Mädchen und Trans ab 16 Jahren an. Die Mitarbeiterinnen informieren über ihre Beratungs- und Unterstützungsar-

beit mit Betroffenen, Angehörigen und Fachkräften, aber auch zu Gewaltprävention und das Angebot der Medizinischen Soforthilfe nach Vergewaltigung im Wetteraukreis. Auch bei persönlichen Fragen, zum Beispiel wie man sich bei einem Verdacht auf Partnerschaftsgewalt in der Nachbarschaft verhalten sollte, kann man sich an die Mitarbeiterinnen wenden.

Zentrum Jugendberatung und Suchthilfe

Stand auf der Selbsthilfe-MEILE am 2. Juli

Wetteraukreis. Auf der Parkstraße in Bad Nauheim stellt das Zentrum für Jugendberatung und Suchthilfe ihr Angebot vor und bietet Gespräche vor Ort oder nach Terminvereinbarung in den Beratungsstellen in Friedberg, Büdingen, Bad Vilbel und Karben an. Für uns bedeutet das Sichtbarmachen und Begegnung in und mit der Öffentlichkeit. In-

formiere kann man sich am Stand über Möglichkeiten und Hilfsangebote. Das Team teilt gerne seine Kompetenzen und Erfahrungen. Das Team präsentiert sich am 2. Juli zwischen 10:00 Uhr und 15:00 Uhr auf der Selbsthilfe-M-E-I-L-E in Bad Nauheim, Parkstraße. Weitere Informationen unter www.selbsthilfe.wetterau.de.

25 Kilometer in der Region

Feierabend-Touren mit dem E-Bike

Wetteraukreis. Die Tourismus-Region Wetterau (TRW) bietet auch im Juli und August wieder geführte Feierabend-Touren zu ausgewählten Zielen in der Region an. Auf gut ausgebauten Rad-, Wirtschafts- und Feldwegen radeln die Teilnehmer etwa 25 km und können bei kleinen Stopps Wissenswertes erfahren oder an besonderen Aussichtspunkten den Blick in die herrliche Landschaft genießen. Voraussetzung für eine Teilnahme ist, dass die Gäste sicher Radfahren können und gute Laune mitbringen. Termine ab Glauberg: Treffpunkt ist am alten Bahnhof in Glauberg-Glauberg, Heegheimer Str. 14 jeweils freitags am 8. und 29. Juli sowie am 5. und 19. August. Termine ab Bad

Salzhäusen: Treffpunkt ist an der Malschule Schiele, Quellenstr. 6 (Eingang unterer Kurpark) jeweils freitags am 1. und 15. Juli sowie jeweils mittwochs am 6. und 20. Juli sowie am 3., 17. und 24. August. Alle Touren starten um 18 Uhr und dauern circa 2,5 Stunden. Im Teilnehmerbeitrag von 18 Euro pro Person sind die Nutzung eines hochwertigen E-Bikes, die Einweisung in dessen Handhabung sowie die Tourenbegleitung enthalten. Die Teilnahme ist – nach Absprache – auch mit eigenen E-Bikes möglich. Anmeldungen sind bis spätestens am Vortag der Tour erforderlich – entweder per E-Mail: info@glauberg.de oder per Telefon: 0177/7970140.

Garden tanzen im Schulhof

Sommerfest des des 1. Bad Vilbeler Karneval Verein Fidele Sandhasen

Bad Vilbel. Die Garden des 1. Bad Vilbeler Karneval Verein Fidele Sandhasen probten während der Corona Pandemie soweit möglich weiter. So laden die Fidelen Sandhasen interessierte Vilbeler, aber auch Gäste der Quel-

len- und Festspielstadt am Samstag, 2. Juli, in den Stadtschulhof in der Frankfurter Straße – vor dem Hasenstall, dem Vereinslokal der Sandhasen- von 12 bis 22 Uhr zu einem Sommerfest der guten Laune ein. Für Es-

sen und Trinken ist gesorgt. Einen Augenschmaus an Tänzen liefern dem Alter nach, die Purzelgarde, die Bunnygarde, die Stoppelhopper, die Freaky Dance Rabbits und die Big-Bobbes-Mama-Wackler, die im Ver-

lauf des Tages mehrfach auftreten. Unser DJ Jürgen unterhält mit heißen Rhythmen zwischen den Auftritten. Für die Kleinen gibt es auch ein Kinderkarussell. Parkmöglichkeit in den umliegenden Parkhäusern.

Durch-einander	Turn-übung	früheres Luftdruckmaß	Halstuch	chines. Kochtopf	Stadt in Südfrankreich	Vorstufe des Weines (ugs.)	niederländ. Name der Rur	Puebloindianer in Arizona	Hinfahrt	portug.: Sankt (vor Namen)	fein, zart	frz.: Sommer
Handelsbrauch (ital.)		ohnehin					dt. Schauspieler (O. E.) † 1978					
starkes Seil				Zugangsbefehl, Passwort (engl.)	veraltet: Luftfahrer, -schiffer			Muster				
		Maß der elektrischen Kapazität	Halbaffe					Badegefäß				
unnachgiebig	gehört in den Longdrink	prächtig, ausgezeichnet			Südstaat der USA	Fragewort				hügelig		ugs.: stark trinken
Schiffstagesstrecke				frühere Währung in Slowenien	letzter Ostgotenkönig			storchenartiger Vogel				
		betriebsinternes Versandsystem	große Raubkatze			Held der „Ilias“		Psalmenzeichen				
rätoman.: Bergspitze	schweiz.: Warenhausabteilung				Fahrrad mit Hilfsmotor	Schiffszubehör						Strom zum Balchsee
Golfschlägerart (engl.)			Geliebte Samsons (A. T.)	franz. Männername					ein Grafikformat (Abk.)			
Wintermonat, Monatsname	eine der Kleinen Sunda-Inseln	Kurort in Graubünden (Schweiz)				ital. Physiker † 1827	Vorname Zolas † dr. Optiker †					
				glänzender Überzug	ugs.: Stellvertreter kleine Ortschaft			Wacholderbranntwein				
Sprechgesang (engl.)		seltener	Berg in der Westschweiz (2 Wörter)									
Staat im Südosten der USA					dt. Schauspieler u. Komiker (... Dittrich)							
			span. Volksvertretung									
irak. Königsname	Heilgetränk				Gefäß, Tonne							1181

AUFLÖSUNG DES LETZTEN RÄTSELS

```

■ ■ ■ ■ ■ W ■ V ■ E ■ E ■ K ■ U ■ ■ ■ ■ ■ M ■
■ M ■ A ■ G ■ M ■ A ■ J ■ A ■ X ■ I ■ N ■ N ■ B ■ A ■ D ■
■ U ■ R ■ A ■ N ■ O ■ S ■ Z ■ I ■ N ■ S ■ F ■ U ■ E ■ R ■
■ R ■ A ■ T ■ Z ■ E ■ M ■ I ■ L ■ M ■ A ■ D ■ A ■ N ■
■ C ■ I ■ D ■ R ■ E ■ L ■ M ■ D ■ E ■ Z ■ I ■ M ■ A ■ L ■ E ■
■ K ■ O ■ S ■ I ■ M ■ U ■ L ■ A ■ T ■ O ■ R ■ R ■ I ■
■ E ■ I ■ S ■ M ■ O ■ N ■ A ■ T ■ V ■ F ■ P ■ F ■ A ■ D ■
■ U ■ L ■ M ■ E ■ W ■ X ■ T ■ E ■ R ■ E ■ S ■ A ■ P ■
■ K ■ A ■ I ■ K ■ I ■ D ■ O ■ A ■ A ■ T ■ O ■ F ■ U ■
■ H ■ E ■ B ■ E ■ L ■ N ■ U ■ S ■ S ■ K ■ U ■ C ■ H ■ E ■ N ■
■ V ■ E ■ R ■ E ■ I ■ O ■ P ■ A ■ R ■ T ■ I ■ N ■ H ■ O ■ L ■ D ■
■ I ■ P ■ R ■ I ■ S ■ E ■ A ■ P ■ O ■
■ M ■ A ■ S ■ T ■ R ■ A ■ K ■ T ■ O ■ R ■
■ A ■ B ■ R ■ E ■ L ■ N ■ U ■ L ■ K ■
■ T ■ A ■ K ■ E ■ R ■ E ■ I ■ N ■ E ■ K ■ E
    
```

Viel Lob geerntet

Förderverein veranstaltete Mittagstafel



Die Helfer organisierten eine zünftig bayrische Mittagstafel.

Karben. Nach der Fronleichnam-Prozession der Katholischen Pfarrgruppe Karben hatte der Förderverein St. Johannes Nepomuk und Mariä Geburt Karben zu einer Mittagstafel in den Pfarrsaal der Kirche in Kloppenheim eingeladen. Kartoffelsuppe, Weißwürste, zünftig bayrisch serviert, und Rindswürste, letztere hergestellt in heimischer Region, wurden für den Kaffee danach mit luftig-lockeren

Waffeln ergänzt. Alle Besucher genossen diese Mittagstafel und waren darüber hinaus voll des Lobes, ob der guten Serviceleistung. Das vom Förderverein organisierte Veranstaltungsteam setzte sich sowohl aus Vereinsmitgliedern, als auch aus Freiwilligen der Ortskirche zusammen. Dieses Zusammenwirken zeigt positive Signale in den Veränderungsprozessen der Katholischen Kirche.

Dirndl, Maß und Lederhosen:

Licher Wiesnfest in Gründau startet nach zwei Jahren in die 8. Runde

Auf diese Nachricht haben die Fans des Licher Wiesnfests sehnsüchtig gewartet: Vom 16. bis 24. September heißt es wieder auf dem Parkplatz von Möbel Höffner in Gründau: „O'zapft is, Gründau!“ „Die Freude ist riesig, sowohl bei uns als auch bei unseren Partnern Möbel Höffner und der Licher Privatbrauerei, dass unser Fest endlich wieder stattfinden kann“, so Carsten Prill, Geschäftsführer des Veranstalters Bill-Event. „Das Licher Wiesnfest in Gründau ist mittlerweile zur festen Tradition geworden, die wir auf jeden Fall fortführen wollen. Da waren wir uns alle sofort einig“, so Prill. Somit sind die Weichen für eine zünftige Licher Wiesn mit einem großen Stück bayerischer Kultur im Herbst gestellt. Getreu dem Motto „Raus aus dem Alltag, rein in die Tracht“ wird bei den beliebten Wiesnhitnächten mit jeder Menge hochkarätigem Programm bestimmt auch diesmal keiner die Füße stillhalten.

Startschuss fällt am 16. September

Der Startschuss und damit verbundene Fassbieranstich für das 8. Licher Wiesnfest fällt am 16. September mit der ersten Wiesnhitnacht. Mit dabei sind die Grabenland Buam, Sonia Liebing und die Jungs von voXXclub. Die attraktive und mitreißende Sängerin Sonia Liebing ist zum ersten Mal mit an Bord. Mit ihrem Gespür für Songs mit Überraschungseffekt hat sich die charmante Kölnerin

bereits eine große Fangemeinschaft geschaffen. Die kernigen Burschen von voXXclub sind vom Licher Wiesnfest nicht mehr wegzu-denken und dürfen als Stimmungskracher auf der Bühne nicht fehlen. Die zweite Wiesnhitnacht folgt am 17. September mit der Mountain Crew, Anita & Alexandra Hofmann und Peter Wackel. An diesem Abend werden die weiblichen Besucher nicht zu kurz kommen, denn die fünf Jungs der Mountain Crew lassen die Herzen ihrer Fans bestimmt wieder höherschlagen. Mit Songs wie „Octopus“ und „Schädlweh“ werden sie das komplette Zelt innerhalb kürzester Zeit zum Beben bringen. Am Sonntag, 18. September, folgt der traditionelle, zünftige Frühschoppen. Für die richtige Schunkel-Atmosphäre wird natürlich gesorgt. Unter der Woche ist Zeit für eine Verschnaufpause, bevor es am Freitag, 23. September, mit der dritten Wiesnhitnacht und der Oktoberfestband Simmisamma, Nicki und DJ Ötzi weitergeht. Nicki feiert im nächsten Jahr bereits ihr 40-jähriges Bühnenjubiläum. Ihre Hits „Wenn i mit dir tanz“ oder „I bin a bayrisches Cowgirl“ haben Ohrwurmqualität. DJ Ötzi, ein Mann für Amore, brach 2007 mit seinem Hit „Ein Stern“ jegliche Rekorde und hielt sich 41 Wochen in den Top 10. Bei diesem Nummer-eins-Hit und vielen weiteren sind die Textsicherheit der Fans und die Stimmung im Festzelt garantiert.

Krönender Abschluss mit Mickie Krause

Seinen krönenden Abschluss findet das 8. Licher Wiesnfest mit der vierten und letzten Wiesnhitnacht in diesem Jahr am Samstag, 24. September. Angekündigt haben sich die „Trenkis“, Ina Colada und der beliebte Entertainer und Sänger Mickie Krause. Die Trenkwalders sind eine echte Marke und machen das, was sie am besten können: Gas geben! Die Stimmungsliegende Mickie Krause

ist seit Tag eins mit dabei und er weiß genau, wie er mit seinen Songs die „Hütte abreißt“.

Wer bei dem vielversprechenden Programm am liebsten schon jetzt das Dirndl und die Lederhose aus dem Schrank holen möchte, kann sich Tickets sichern. Der Vorverkauf für die Veranstaltungsende hat bereits begonnen. Tickets können bei den bekannten Vorverkaufsstellen, bei Möbel Höffner oder über die Homepage unter www.licher-wiesnfest-gruendau.de erworben werden. Alle Kunden, die noch Tickets aus den letzten beiden Jahren haben, können diese weiterhin gegen neue Eintrittskarten eintauschen. Das Festzelt in Gründau bietet, wie gehabt, 2.500 Besuchern Platz. Neben den üblichen Mittelschiffplätzen gibt es auch wieder die exklusiven Boxenbereiche. Die Boxen sind abgetrennt, leicht erhöht und bieten Platz für 50 Personen. Auch kleinere Gruppen ab acht Personen können in den Boxen Platz nehmen.

Näheres, auch zur Reservierung von Mittelschiffplätzen und Boxen unter www.licher-wiesnfest-gruendau.de. „Eine Sache liegt uns ganz besonders am Herzen. Es ist uns besonders wichtig, dass wir an dem Konzept „Licher Wiesnfest“ nichts verändern. Wir möchten und werden unseren Besuchern das Fest bieten, wie sie es aus den letzten Jahren kennen und lieben“, fügt Carsten Prill hinzu.



16.09. - 24.09.2022

Parkplatz Möbel Höffner

www.licher-wiesnfest-gruendau.de



- Fr. 16.09.** 1. Wiesnhitnacht mit Grabenland Buam, Sonia Liebing & voXXclub
- Sa. 17.09.** 2. Wiesnhitnacht mit Mountain Crew, Anita & Alexandra Hofmann & Peter Wackel
- So. 18.09.** Zünftiger Frühschoppen
- Fr. 23.09.** 3. Wiesnhitnacht mit Simmisamma, Nicki & DJ Ötzi
- Sa. 24.09.** 4. Wiesnhitnacht mit Trenkwalders, Ina Colada & Mickie Krause

Bekanntschäften

MÖCHTEST DU JEDEN MORGEN EIN „ICH LIEBE DICH“-POST-IT AN DEINER KAFFEETASSE HABEN ?!

weiblich 63 J / 1.69, L U I S A, ganz allein. Super wäre es, jetzt zusammen unsere Sommerliebe für immer zu leben. Ich bin witzig u. mag Gespräche, die unser Zusammensein befeuern. Ich arbeite als Musikpädagogin und spiele klassische Flöte, Du musst aber nicht nach meiner Pfeife tanzen, mit Dir möchte ich küssen auf Sternchenmoos. Bin eine gute Mischung, kann als Frau zupacken u. zärtl. Geliebte sein und bin verständnisvolle Zuhörerin, wie alle Frauen so sind und Ihr Männer das so wichtig findet (Spaß). Ich bin natürlich, romantisch, fröhlich, bildhübsch mit sexy Figur, langen Beinen, die in hohen Schuhen genauso super wie in Turnschuhen aussehen; ja, gerade Gegensätze machen das Leben so liebenswert. Ich bin sehr alleine und habe mir gedacht, probier's doch mal mit einer pv Annonce, in der Hoffnung, dass „Du“ dich meldest! Ich wünsche mir keinen Superman, sondern einen Partner, für den Treue, Liebe und Croissants zum Frühstück wichtig sind und mit dem ich viele schöne Dinge unternehmen darf ... Unsere Chance (Dein Alter ist egal) ist Dein Anruf: Tel. 0170 - 6113731, od. Mail an: Luisa04@inserat-wz.de. „HERZRASEN KANN MAN NICHT MAHEN“

ZU ZWEIT SEIN IST HEIMAT, WO DAS HERZ ZU HAUSE IST + UNSERE LEBENSQUALITÄT STEIGT

H E R B E R T, Mitte 80-Jähriger, verwitwet, Bürokaufmann im Unruhestand. Bin humorvoll, einfühlsam, treu, unternehmungslustig, ein gut aussehender, jugendlicher, gesunder Mann mit breiten Schultern zum Anlehnen. Ich spiele leidenschaftlich gerne Golf, das hält mich fit und jung, liebe meinen Garten vorm Haus, wo ich selber noch gerne viel pflanze, und ich schwimme gerne. Bin kulturell interessiert und möchte mit Ihnen über pv die schönen Erfahrungen meines Lebens teilen, auf den Spuren von da Vinci quer durch Italien. Möchte barfuß Muscheln suchen, den Sonnenuntergang mit einem Glas Rosé genießen und von unserer Zukunft träumen. Wir sind jung, lassen Sie es uns zusammen genießen, ich bin ein Lausbub + altmodischer Cavalier geblieben und fahre sehr gut Auto. Die Qualitäten eines Menschen und die wahre Liebe lernt man ja eh erst kennen, wenn man sich getroffen hat, sich sympathisch findet und wenn man sich nach und nach näher kennenlernt. Nun liegt unser Glück an Ihrem kleinen Finger, der bitte ganz schnell die Telefonnummer 0151 - 59897641 wählt.

DIE SCHÖNSTE ZEIT IST, WENN DU SPÜRST, DASS DU DIE ZEIT MIT DEM RICHTIGEN MENSCHEN VERBRINGST

DIREKTOR A. D. M I C H A E L, 76 Jahre, innerlich und äußerlich jung geblieben und ein lebendiger Gentleman, der sich wieder eine Beziehung wünscht, in der gegenseitiger Respekt und Achtsamkeit Platz haben. Ich bin ein herzlicher Mann und wünsche mir, dass in einer Beziehung nach und nach eine tiefe Verbundenheit wächst. Werte wie Vertrauen, Zuverlässigkeit und Offenheit sowie gegenseitiges Geben und Nehmen sind mir wichtig in einer Partnerschaft. Ich bin eine reife und stimmige Persönlichkeit mit Stärken und Schwächen und einer großen Portion Liebe im Herzen. Ich habe volles, silbernes Haar u. sportliche Figur. Bin witzig, lach' auch über mich selbst, habe Herzenswärme u. Abenteuergeist. Ich wünsche mir Ehrlichkeit, Zärtlichkeit, Vertrauen u. ewige Liebe! Lassen Sie das Glück u. den Sommer in unsere Herzen. Bitte greifen Sie mutig und gleich zum Telefon, denn auf meine erste pv Anzeige hat sich niemand gemeldet. Handy 0152 3 88 3 4050, od. E-Mail: Michael@wz-mail.de

Liebevoller Frau, 66, jünger aussehend, 163 cm, frauliche Figur, sucht Dich mit Herz und Verstand, ehrlich, attraktiv, einfühlsam, humorvoll, 60-70 J., aufgeschlossen für alles, was zu zweit Spaß macht. Chiffre 50075

EIN SOMMERMÄRCHEN ... EINE NACHT ZUM TRÄUMEN ... EIN LEBEN ZUSAMMEN ...

DOKTOR J O A C H I M, 71 J., alleinist. Chirurg im Ruhestand, keine Angst, das Skalpell ist inzwischen eingelagert, eine ruhige und liebevolle Hand habe ich aber immer noch und langweilig bin ich auch nicht. Meine Hobbys sind Flugreisen, Klavier spielen und mit Dir durch einen Park spazieren gehen. Ich bin charmant und ein treuer Mann mit herzlicher Ausstrahlung und mit kleinen Fehlern, die Sie bitte lieben sollen?! Bin ein dymn., natürlicher, abenteuerlustiger, spontaner Mann, fröhlich, mit enormer Ausstrahlung u. Persönlichkeit, symp., einfühlsam u. romantisch. Habe eine gehörige Portion Abenteuergeist, möchte mit Dir schöne Urlaube machen u. gemeinsame Ideen verwirklichen. Das Glück liegt nicht auf der Straße u. bei Einladungen habe ich „SIE“ nicht gefunden; deswegen diese Kl. Annonce, haben auch Sie Mut u. Lust auf einen Start in ein neues Leben mit Liebe? Bitte rufen Sie an: pv Tel. 0172 - 3707138, od. E-Mail an: Joachim@inserat-wz.de

EINE KLEINE REISE INS GROSSE GLÜCK ... BITTE VERLIERE KEINE ZEIT !

R E N A T E - R E N I, 75 J / 1.60, seit 2 Jahren verwitwet. Gerne möchte ich mit Ihnen gemeinsame schöne Stunden genießen, zu zweit ist doch alles viel schöner! Ich bin Deine Partnerin, temperamentvoll + treu. Ich möchte unsere Freizeit mit Liebe u. Fröhlichkeit gestalten und Sie verzaubern + verwöhnen. Hauptsache, wir verstehen uns, Kuscheln am Morgen, Vertrauen, gegenseitige Achtung und viel lachen! Barfuß am Strand spazieren gehen, Urlaub am Meer oder wir machen es uns bei Dir gemütlich und ich mache uns einen tollen Salat mit Putenbrust. Ich bin hilfsbereit, liebevoll, zärtlich und eine sehr schöne, sehr jugendliche, gesunde Frau mit zartbrauner Haut, schmaler Taille, langen Beinen u. immer einem Lächeln. Maßgeschneiderte Menschen gibt es nicht, doch wir können unsere Liebe Wirklichkeit werden lassen. Möchten Sie auch träumen? Dann bitte schnell anrufen, pv-handy 0151 - 56196728, auch Sa/So.

K A T H A R I N A, 70 J, verw., Bin natürlich, temperamentvoll, ehrlich, zärtlich, lache gerne und verwöhne Sie ... der erste gemeinsame romantische Abend ist der Anfang unseres Liebestrums. Ich würde mich riesig freuen, wenn wir uns kennenlernen würden. Man sagte mir heute, ich sei eine super Köchin. Ich brauche keinen George Clooney. Ich möchte einen Mann, der im Leben steht, und kein Wetterföhnchen. Ich mag Städtereisen, bummeln, mit einem Buch den Tag verstreichen lassen, abends ein gutes Glas Wein und Sonnenuntergang! Ich stelle keine hohen Ansprüche, nur zärtlich und lieb sollst du sein und auch viel Fröhlichkeit haben. Gerne lade ich Sie nach ein paar Verabredungen zum Kennenlernen in meine schöne Wohnung ein, würde Sie mit gutem Essen u. romantischer Musik verwöhnen od. mich einfach nur vor dem Fernseher an dich kuscheln. Habe bitte auch Mut und melde Dich über pv, wenn du uns eine Chance gibst: Handy 0151 - 59897641, auch am WE. „Ich bin ortsunabhängig“

KEIN TRAUMPRINZ GESUCHT, DENN ICH ,

K I M, 54 J / 1.69, ganz alleinist., Altenpflegerin in guter Position, suche über pv einen ganz normalen, bodenständigen Mann. Bin beruflich selbstbewusst und im Privatleben kompromissbereit, um Dir meine ganze Liebe zu geben Bin eine sanfte, bezaubernde, schöne, schlanke Frau mit langen Beinen. Ich bin liebenswürdig, sehr natürl., romant. u. ehrlich. Ich wünsche mir treue, fröhliche Liebe, möchte viel lachen und spontane, romantische Dinge mit dir unternehmen. Wir erfüllen uns unser SOMMERMÄRCHEN, im Gras liegen, zusammen kuscheln und ... Du brauchst mich nicht zum Urlaub einzuladen, denn ich habe mein eigenes Auskommen ... ab u. zu ein Kuss im Flugzeug verkürzt die Flugzeit u. wir werden für immer glücklich sein. Bitte sei mutig, 01520 - 7866545, od. E-Mail an: KimSander@wz-mail.de

U S C H I, weiblich, 81 Jahre alt, 160 cm groß, verwitwete Rentnerin. Ich koche, backe und gehe gerne spazieren, komme mit mir ganz gut zurecht. Aber an den schönen Sommerabenden fühle ich mich sehr einsam. Ich würde gerne die Freizeit schön für uns gestalten, vielleicht einen Pilcher-Film schauen und ich koche meine Spezialität: Gänsebraten mit selbstgemachten Klößen. Ich koche und backe Dir aber auch gerne Dein Leibgericht an allen Tagen, wenn Du es Dir wünschst, und bei Krankheiten pflege ich Dich gesund. Jetzt in der Corona-Zeit gab es auch Stunden, wo ich sehr einsam war, mir soziale Kontakte fehlten und mir das Alleinsein bewusst wurde. Ich möchte nicht mehr alleine durch das Leben gehen, ich möchte mich um Dich kümmern und für Dich da sein. Bitte melde Dich: Handy Tel.: 01522 - 6954734. Suche Partner aus der Region hier.

Liebe lesende Dame, ich schreibe diese Annonce, um mich bei Ihnen vorzustellen und Sie anzusprechen. Damit du etwas mehr über mich erfährst, ich heiße **Rainer**, 782 cm groß, bin 64 J., junggebl., schlank, natürlich, begeisterungsfähig und absolut parkettsicher, mal in Jeans, mal in Anzug. Ich bin Dipl.-Volkswirt in der IT-Branche und mag Fahrradfahren und im Winter Langlauf. Es ist ein wunderschönes Gefühl, sich in einer lebendigen und liebevollen Beziehung mit- und aneinander zu freuen und sich gemeinsam wohlfühlen, die Leichtigkeit des Seins zu spüren, sich vertrauen und sich aufeinander verlassen können, das bedeutet mir viel. Es würde mich sehr freuen, wenn ich eine Antwort von Ihnen erhalten würde. Vielleicht bis bald? Bitte rufe an: pv handy 0172 - 3712035, od. E-Mail an: Rainer@zeitung-wz.de

Gabriele, 65 J., ich bin eine ruhige, anscheinende Witwe, humorvoll, verständnisvoll, sauber u. ordentlich, bescheiden u. unkompliziert, mit Kurven wo sie hingehören. Ich wohne hier in der Gegend, schätze das Landleben u. bin sehr einsam. Ich wünsche mir üb. pv wieder einen lieben Partner gerne auch bis 80 J., bitte rufen Sie mich an. ☎ 0160-97541357

Dagmar, 66 J., mit schöner weibl. Figur u. allen fraul. Vorzügen. Bin gerne hässlich u. nicht so anspruchsvoll wie viele andere Frauen. Ich wünsch mir noch einmal ein schönes Beisammensein mit einem lieben Mann, dem ich vertrauen kann u. für den ich da sein darf. Ihr Anruf üb. pv lässt uns nicht länger einsam sein. ☎ 01520-8293309

Gertraud, 71 J., firm in Haushalt, Küche u. Garten, jünger wirkend, schon einige Zeit verwitwet. Mein Herz sehnt sich nach e. aufricht. Mann hier aus der Gegend. Wollen wir beide es versuchen? Wäre jederzeit umzugsbereit, wenn Ihnen zusammen wohnen wichtig ist. Kostenloser Anruf, Pd-Seniorenglück ☎ 0800-7774050

Gesunde Witwe, Dora, 77 J., mit schöner weibl. Figur, gepflegt, brauche keine Reisen, aber ein aufrichtiges Miteinander. Im Alter ist jeder Tag kostbar, deshalb sollten wir nicht länger einsam sein, sondern glücklich, dass wir uns gefunden haben. Mit Vorfreude auf gemeins. Wohnen warte ich auf Ihren Anruf üb. pv ☎ 0176-3448846

Sie, Mitte 70, vielseitig interessiert, sucht einen sympathischen, ungebundenen Mann in gleichem Alter für eine gemeinsame Zukunft. Chiffre 48997

Er, Ü 60, von vornehmer Gesinnung u. Lebensart, sucht ebensolche Dame ab 80 J., mit ausgeprägter Libido, für zärtliche, liebevolle Freizeitgestaltung. Chiffre 49813

Netter Er, 57 J., 1,82, schlank, dunkelblond, sucht für Freundschaft netze, gerne gläubige Sie, gerne auch WG, Haus in 63543 Neuburg vorhanden. ☎ / WhatsApp 0172/5158698

Sie (59) sucht beste Freundin für gemeinsame Unternehmungen (Spaziergänge, Cafés usw.). Chiffre 49823

Dienstleistungen

Malerarbeiten, kompl. Badsanierung (auch barrierefrei), Tapezierarbeiten, Kellerisolierung (trocken legen), Trockenbau und Entrümpelung, sowie Gartengestaltung, Pfisterarbeiten, Terrassen etc. Hoti Malermeisterfachbetrieb. ☎ 06051-9777810 u. 0160-96687594

Sie wollen renovieren? Maler- und Tapezierarbeiten, Fußbodenverlegung. Alles aus einer Hand. Schnell, sauber u. preiswert. Persönliche Beratung vor Ort ist selbstverständlich. ☎ 06183-928475 o. 0179-2108959

Anbau, Umbau, Neubau, Pfisterarbeiten, Reparaturen u. Sanierung rund um ihr Haus. Maurermeisterbetrieb setzt ihre Ideen u. Wünsche sofort, fachgerechnet u. preiswert. ☎ 06051/7003730 o. 0157/38794069

B.K. Garten- und Landschaftsbau, die Profis für Gestaltung, Pfister-, Maurer-, Baggerarbeiten. www.b-k-garten-landschaft.de ☎ 06184-9480924

R. Hoti Garten- u. Landschaftsbau Pfisterarbeiten aller Art, Holzbau, Garten u. Gestaltung. ☎ 0160-99189945, 63584 Gründau, Wiesenstr. 20d.

Innenausbau: Trockenbau, Innenputz, Altbausanierung, Malerarbeiten, Bodenbeläge und Fliesenverlegung, Badausbau. ☎ 0175-2190277 oder 0173-9337804

Die Raumausstatter! Wir gestalten und renovieren: Trockenbau, Streicharbeiten, Bodenbeläge, Tapezierarbeiten sowie Badrenovierung. ☎ 0173/7417133

Garten- und Landschaftsbau, Pflasterarbeiten aller Art von A-Z, Außenanlage, Baggerarbeiten, Entrümpelung. Seriöse Angebote vor Ort. Firma AD, ☎ 0174-4135223

Maler / Tapez, Vinyl, Fliesen, Trockenbau, Wo.+ Bad Sanierung, ☎ 0177/3142944 o. 06181/4358764

Flohmarkt

Duru's Flohmärkte: So. 03.07. Gelnhausen-Bleiche; So. 10.07. Messe Wächtersbach; So. 17.07. Salmünster-Palmusacker; So. 31.07. Altenhaßlau-tegut. ☎ 0176-81427452 oder 0173-4888724, Info: durus-flohmart.de

Hofflohmart Bad Orb, Haselstr. 35, 3. Juli 2022 von 12 - 16 Uhr, Altes, Gebrautes, Antikes, Raritäten aus Omas Zeiten, Möbel, Geschirr, Wäsche, Deko usw.

Nächster Antik- und Trödelmarkt am 3.7.22 von 9-14 Uhr in 63549 Ronneburg-Neuwiedermuß, Am Eisig, vor der Brücke rechts.

Gesundheit

Dringend! Wer gibt Reiki-Kurs? ☎ 06053-6183052

Haushaltsauflösungen

Haushaltsauflösung o. Entrümpelung: Gewerbe, Whg., Haus. Umzugshilfe, Renovierungsarbeiten, Seniorenzüge, Messi- u. Problemwghen., Komplettpaket v. Keller bis zum Speicher sowie Ankauf u. Beratung gehören dazu. Fa. Die Ameisen ☎ 06053-7775, 06184-905729, 01522-2038811 www.ameisen-heimerl.de

Achtung! Biete preisgünstig Entrümpelung zum Festpreis an! Ohne versteckte Kosten u. mit Wertanrechnung. Haus, Wohnung, Keller, Garage etc. Auch Messi. Kostenl. Festpreisangebot! ☎ 01520-8264256

Haushaltsauflösungen

Die Fa. Klemens aus Wächtersbach bietet Ihnen zum Sparpreis Umzüge, Haushaltsauflösungen, Entsorgungen, Entrümpelungen an. Wir erstellen Ihnen ein kostenloses Angebot. ☎ 0157/88711778 + 06053/7069134

Kaufgesuche

Sammler kauft Pelze aller Art, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Gardinen, Schallplatten, Zinn, Porzellan, Modeschmuck, Silber, Uhren, Münzen, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Bleikristall, Ferngläser, Perücken, Kleider, Leder, Krokotaschen, Messing, Perlen, Silberbesteck, Figuren, Möbel, Teppiche, Bilder, Orden, Krüge, Antiquitäten, Eisenbahnen, Briefmarken, Auch Wohnungsauflösung und komplette Nachlässe. 100% seriös. Höchstpreise bar vor Ort, kostenlose Anfahrt, Beratung sowie Wertschätzung.-Tägl.7.00-21.30 Uhr (auch am Wochenende) ☎ 069-67704886

Ankauf Ankauf! Pelze aller Art, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Figuren, Porzellan, Schallplatten, Eisenbahnen, Leder- und Krokotaschen, Silberbesteck, Bleikristall, Zinn, Modeschmuck, Möbel, Kleider, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Gardinen, Uhren, Münzen, Bernstein, Perlen, Bilder, Gobelin, Messing, Teppiche, Orden, Ferngläser, Puppen, Perücken, Krüge, komplette Nachlässe, sowie Haushaltsauflösung. Kostenlose Besichtigung sowie Wertschätzung, 100% seriös und diskret. Barabwicklung vor Ort, täglich Mo-So von 8-21 Uhr. ☎ 069/17516793

Frau sucht Pelze u. Nerze aller Art, Gardinen, Möbel, Bleikristall, Gobeline, Nähmaschinen, Figuren, Puppen, Perücken, Zinn, Bernstein, Goldschmuck, Zahngold, Silber, Modeschmuck, Silberbesteck, Armbanduhren, Taschenuhren, Silber-/Goldmünzen, Orientteppiche, Porzellan, Schallplatten, Ferngläser, Schreibmaschinen, Krüge uvm. Absolute Höchstpreise. 100% Zufriedenheitsgarantie, kostenlose Beratung und Begutachtung sowie Anfahrt. Von Mo. - So., von 7.30 - 21 Uhr. ☎ 069/97696592 oder 0157/39868995

1A Sammler Rico kauft Trödel, Pelze, Zinn, Silber, Figuren, Teppiche, Näh-/Schreibmaschinen, Porzellan, Puppen, Besteck, Modeschmuck, Bernstein, Goldschmuck, Zahngold, Militaria, Orden, Bierkrüge, Ferngläser, Münzen, Antiquitäten, Musikinstrumente sowie Uhren uvm. (auch defekt) Haushaltsauflösungen Nachlässe. Komme gerne unverbindlich vorbei. ☎ 06181/3064677

Info! Timo s. Pelze aller Art, Zinn, Silber, Gold, Modeschm., Korallen, Münzen, def. Uhren, Teppiche, Bernsteine, Flohmarktsa., Möbel u. Militärsa., zahle bar u. fair, komme auch am WE. ☎ 06181-3029629

Achtung! In welchem Keller o. Dachbo. schlummert eine Eisenbahn? Sammler kauft Eisenbahn. Auch Ankauf, Abbau u. Abholung kompl. Eisenbahnplatten. ☎ 06108-69410

Sammler kauft jede Münzsammlung und Briefmarkensammlung, auch umfangreich und Einzelstücke. ☎ 0162/5988179

Privatsammler sucht hochwertige Uhren oder Münzen. ☎ 06183/2971 od. 0178/8681471

Uhren von Cartier gesucht! ☎ 0151/25225033

Pflege/Betreuung

Biete 24 h-Betreuung zu Hause. ☎ 06172-287495

Reinigung

Blitz-Blank!!! Fenster/Rahmen, Wintergartenreinigung gefällig oder Grundreinigung Ihrer Wohnung? Wir kommen! Gerne reinigen wir auch Ihre Wohnung alle 14 Tage mit absolut zuverlässigem Personal! 50 Jahre Fa. Ralf Hüber, Meisterbetrieb. www.hueber-reinigungsservice.de ☎ 06101-3131

Teppichreinigung

Wir reinigen in Ihrer Wohnung zu Sonderpreisen Teppiche/T.-böden, Polstermöbel + Matratzen, antiallerg. mit Geruchsbeseitigung, farbfrisch wie neu mit Langzeitimpregnierung! 50 Jahre Ralf Hüber Meisterbetrieb. www.hueber-reinigungsservice.de ☎ 06101-3131

Umzug

C+P Umzüge-Umzüge nah und fern. Keine Anfahrtspauschale, kostenloser Umzugsberater, keine Materialkosten, Küchen- u. Möbelmontage. ☎ 06047-986370, 0173-1700586

Unternehmungen

Rüstiger Witwer, 82, sucht Partnerin für Camping und andere Urlaube. Neues WoMo. mit Einzellangbetten vorhanden. Beteiligung an Kosten erwünscht! Chiffre 49917

Unterricht

Lehrer erteilt Nachhilfe in den Fächern Mathematik, Deutsch, Englisch und Französisch bis Klasse 13. ☎ 0172-6642200

Verkäufe

Die günstigsten + schnellsten Möbel + Küchen von den Möbellandhallen in Neuburg. Sofort aussuchen, sofort Kochen + Wohnen. Jetzt Sommer-Sparpreistage. Extra günstigst + extra gespart bei 100% Qualität, alle Küchen mit Ausmessservice zu Hause. Alle reduzierten Preise jetzt nochmal 11 Prozent billiger! Preisbeispiel: Küchenmodell Isar vorher 3.899,-€ jetzt 2.198,-€ abzgl. 11% nur noch 1.956,-€! Preisbeispiel: Polstergruppe Donau vorher 2.899,-€ jetzt 1.629,-€ abzgl. 11% nur noch 1.449,-€! Riesige Auswahl, riesige schnelle Chancen! Möbellandhallen Neuburg, Im Unterfeld 2, 63543 Neuburg, Mo.-Fr. 10-18 Uhr, Sa. bis 16 Uhr. P am Haus, Busstation. ☎ 06183-8991911

Trapezbleche 1. Wahl und Sonderposten aus eigener Produktion, Top-Preise, cm-genau, 98646 Eishausen, Straße in der Neustadt 107, bundesweite Lieferung. ☎ 03685/40914-0. 5 % online-Rabatt sichern! www.dachbleche24.de

Trapezbleche 2. Wahl: 2 m u. 3 m ab 5,99 €/m². Trapezbleche 1. Wahl: versch. Längen, Farben, Profile, ab 6,99 €/m², ca. 8.000 m² auf Lager. Birstein: ☎ 06054/9071127

Verkaufe STIHL Rasenmäher Akku RMA 253, ohne Akku und Ladegerät, absolut neuwertig, 1-mal benutzt, zum Preis von 420,- €. ☎ 06051/69061

Achtung Brennholz! Jetzt bestellen, frisch od. trocken, 1 m lang od. offenfertig, keine Schüttmeter-Raumeter (Ster), Lieferung möglich. ☎ 0160-93018661 oder 0661-45221

Säge-Spaltsmaschinen, Bandsägen, Kreissägen, Holzspalter, Forstselwinder. Die idealen Maschinen für die Brennholzproduktion. www.zieler-forst.de Zieler Forst-Geräte-Center ☎ (097 47) 841

Verschiedenes

Dachdecker- u. Spenglerarbeiten, Schneefanggritter und Wärmedämmung für Ihr Dach. Andreas Kraus, Kahlsr. 46, 63828 Kleinkahl. ☎ 06024-3601 u. 0179-5591104

Haushaltsauflösungen / Nachlassräumungen / Entrümpelungen / diskret u. kostengünstig. Verwendbares wird angerechnet. Kostenfreies Angebot. ☎ 06053/4709 0170/9927625

Kontakte

NELLY Ober-Rosbach! rosbacher-erotikparadies.de ☎ 06003-6346

Erotik

Polin macht alles! ☎ 0162-576 74 78

Sie (66) BH DD, behaart 01520-708 46 93

Lena (35), Mass., Hausb., 0177/5694832

IMPRESSUM

Mittelhessen-Bote

mit Kreisausgaben Main-Kinzig-Bote (für den gesamten Main-Kinzig-Kreis) Wetterauer Wochen-Bote (für den gesamten Wetterau-Kreis)

Verleger: Oliver Naumann, Erhard Naumann, Jochen Grossmann, Geschäftsführer: Oliver Naumann, Jochen Grossmann, Chefredakteur: Thomas Weh Anzeigen/Key-Account: Johanna Röder Vertriebsleiter: Ronald Schmidt

Anzeigenannahme: Montag bis Freitag von 8.00-17.00 Uhr,

Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung. Bei telefonisch aufgegebenen Anzeigen keine Gewähr. Zur Zeit gibt die Anzeigenpreisliste Nr. 35/48.

Der Mittelhessen-Bote erscheint mit den Regionalausgaben Gelnhäuser Bote, Hanauer Bote, Maintaler Bote, Langenselbolder Bote, Schlüchterner Bote, Fuldaer Land-Bote, Wetterauer Wochen-Bote, Büdinger Bote, Oberhessener Bote, Kahlgrund-Bote. In der Ausgabe Main-Kinzig-Bote werden die amtlichen Bekanntmachungen des Main-Kinzig-Kreises und folgender Städte und Gemeinden veröffentlicht:

Gelnhausen - Mitteilungsblatt; Langenselbold - Langenselbolder Bote; Wächtersbach - Wächtersbacher Stadtanzeiger;

Gründau - Gründauer Anzeiger; Freigericht - Freigerichter Bote; Hasselroth - Hasselrother Anzeiger; Linsengericht - Linsengerichter Anzeiger; Biebergöndel - Wochenblatt Biebergöndel.

Auflage: 305.920. Kombination mit Gießener Zeitung. Auflage: 128.875.

Gesamtauflage: 434.795

Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder werden weder Gewähr übernommen noch eventuelle Kosten erstattet. Für den Inhalt der Anzeigen übernehmen wir ebenfalls keine Haftung.

Der Mittelhessen-Bote erscheint am Wochenende. (Änderung der Erscheinungstermine vorbehalten). Bei Nichterscheinen infolge höherer Gewalt, bei Streik, Aussperrung u.ä. Gründen, besteht kein Anspruch auf Entschädigung.

Verteilung: kostenlos an die Haushalte Bezugspreis bei Postzustellung: 2,50 € zzgl. MwSt.

Verlag und Herstellung: Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen

Zugleich auch ladungsfähige Anschrift für alle im Impressum genannten Verantwortlichen.

Falls Sie unsere Zeitung nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, eine E-Mail an zustellung@bote.de zu senden und einen Aufkleber mit dem Hinweis „Bitte keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten oder Zeitungsrohr anzubringen.

2022

Anzeigen (06051) 833-244

Redaktion (06051) 833-202

Vertrieb (06051) 833-299

Telefax (06051) 833-230

BESTELLSCHHEIN FÜR EINE PRIVATE KLEINANZEIGE

Mittelhessen-Bote am Samstag

inklusive Neue Zeitung

Preis pro Erscheinung Gesamtausgabe

bis zu 5 Zeilen 26,00 €

jede weitere Zeile 4,50 €

Anzeigentext Rubrik ▶

1 Text in Blockschrift in die Kästchen eintragen.

2

3

4

5 Ab hier wird jede weitere Zeile gem. obenstehender Preise berechnet. (Leerzeichen beachten)

Name, Vorname

Straße, Hausnummer

PLZ/Wohnort

Telefon (für evtl. Rückfragen)

DE IBAN

BIC

Bank

Datum, Unterschrift

Wenn eine Bankverbindung eingetragen ist, ermächtige ich den Verlag mit meiner Unterschrift zum Bankinzug mittels Sepa-Basislastschrift (Gläubiger-Identifikationsnummer: DE 53 ZZZ 00000 4153399). Die Mandatsreferenz wird separat mitgeteilt.

Chiffre-Anzeigen ZUSÄTZLICH

Chiffre-Gebühr von 5,-€ (eingehende Zuschriften werden Ihnen zugestellt)

Rechnung Bei Rechnungs-

stellung werden 7,50 € Bearbeitungsgebühr zzgl. MwSt. berechnet

sollen abgebucht werden (bitte

Bankverbindung eintragen)

Hitzefalle Auto

So gefährlich kann es für Kinder und Tiere sein

Das Auto kann im Sommer für Kinder und Tiere schlimmstenfalls zur tödlichen Hitzefalle werden. Sie sollten laut ADAC niemals im Auto zurückgelassen werden – auch nicht nur kurz. Dort kann die Temperatur schnell auf bis zu 60 Grad Celsius steigen. Wer dann Kinder oder Tiere im geparkten Auto in der Sonne zurücklässt, bringt sie sogar in Lebensgefahr. Selbst etwaig geöffnete Fenster spielen dabei keine Rolle.

Der Autoclub hat entsprechende Untersuchungen gemacht. Dabei haben baugleiche Autos mit unterschiedlich geöffneten Fenstern bei 28 Grad Außentemperatur fast dieselben bedrohlichen Werte erreicht. Blieben die Fenster zu, stieg die Temperatur schon nach zehn Minuten auf 38 Grad. Und nach 20 Minuten



Gefährliches Gefängnis: Werden Kinder und Tiere im Sommer im Auto zurückgelassen, kann der sich aufheizende Innenraum schnell zur Gefahr werden. Foto: Christin Klose/dpa-mag

zeigte das Thermometer 45 Grad an. Beim Auto mit zwei leicht heruntergekurbelten Fenstern kletterten die Werte auf 36 Grad an. Deutlich über 50 Grad wurden nach einer Stunde in der prallen Sonne in beiden Autos gemessen.

Anhänger

Große Auswahl an HUMBAUR + PONGRATZ Rückwärts- und Dreiseitenkipper auf Lager Anhängers-Großmarkt WOLF Tel. 0 64 09 - 16 00

Pkw Ankauf

Kaufe PKW, Geländewagen u. Busse aller Art - auch mit Mängeln u. Unfallschäden - zu realen Preisen. Wir zahlen bar. Fa. Auto-Michel. ☎ 0170-9669002

V&S PKW-Ankauf! Rufen Sie uns an o. senden Sie Bilder u. Fahrzeugdaten per WhatsApp an ☎ 0152/26315092 o. 0171/2760410 GN-Hailer, Altenhaßlauer Weg 3

An alle lieben Leser: Kaufe PKW's zu fairen Preisen, bitte alles anbieten, Unfall, auch ohne TÜV, hohe Kilometer. ☎ 06053-7068811 oder 0152-54658507

Ankauf von PKW und LKW, alle Hersteller, alle Modelle, Zustand, TÜV und KM egal, auch mit Schäden jeglicher Art. Jederzeit erreichbar. ☎ 06403-9688211 + 0176-23479199

Reisemobile



Vermietung von Wohnmobilen ab 88,- €! Ferientermine + Buchungslücken noch frei zu Sonderpreisen. www.mk-reisemobile.de oder ☎ 06053/4850

Familie mit Kind sucht Wohnmobil oder Wohnwagen, ausschl. von privat! Bitte einfach mal alles anbieten! Wir freuen uns auf Ihren Anruf! ☎ 01520-8264256

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 03944-36160 • www.wm-aw.de Firma

JR Reisemobile FFM Verkauf - Vermietung - Reparatur Ferien Termine frei! - Tel. 069/40807711

Mittelhessen-Bote

Finden + Verkaufen

Telefon 06051 833-241



ImmobilienMarkt

Nur mit Erlaubnis

Mieter brauchen Zustimmung zur Untervermietung

Mieter dürfen ihre Wohnung untervermieten. Allerdings brauchen sie dafür die Zustimmung ihres Vermieters. Darauf weist der Eigentümerverband Haus & Grund Deutschland hin. Im Falle einer nicht genehmigten Untervermietung verletzt der Mieter seine vertraglichen Pflichten und riskiert, dass der Eigentümer das Mietverhältnis kündigt, wie eine Entscheidung des Bundesgerichtshofes (BGH) zeigt (Az.: VIII ZR 74/10).

Einen Anspruch auf eine Erlaubnis zur Untervermietung hat der Mieter im Falle der vollständigen Untervermietung der gesamten Wohnung grundsätzlich nicht. Einen Teil



Mieter dürfen ihre Wohnung untervermieten. Allerdings müssen sie vorher den Vermieter um Erlaubnis bitten. Foto: Ole Spata/dpa-mag

der Wohnung darf ein Mieter allerdings untervermieten. Wichtig zu beachten: Der Mieter darf den Gewahrsam an der Wohnung nicht vollständig aufgeben, entschied der BGH in einem anderen Fall (Az.: VIII ZR 349/13). Mieter müssen außerdem ein berechtigtes Interesse an der Untervermietung haben, das erst nach Abschluss des Mietvertrages entstanden ist. Das besteht beispielsweise nach einer Trennung und dem Auszug des früheren Ehepartners. Auch muss die Untervermietung für den Eigentümer zumutbar sein. Das ist zum Beispiel dann nicht der Fall, wenn der Wohnraum übermäßig belegt werden würde.

Garagen

Garagen, Lager, Parkplätze, 5-45 m², in gepflegter, sicherer Liegenschaft, 3 Minuten vom Amtsgericht Hanau entfernt. ☎ 01520-2311680

Gew. Vermietungen

Vermiete die Hälfte meines Frisörsalons im Raum Hanau. Bei Interesse bitte melden unter: ☎ 0178/8681471 oder 06183/2971

Grundstücke

Zu amtlichen Preisen suchen wir ständig Gärten, Äcker, Wiesen zum Kauf bzw. für vorgemerkte Kunden. Grasmück GmbH, 63654 Büdingen Tel. (06042) 6691 oder 0171-5734404

Garten, stark verwildert, in Bruchköbel-Roßdorf langfristig zu vermieten. ☎ 0171-4724172

Immob.-Gesuche

Familienvater, finanziell abgesichert, sucht im Kreis GN (+20 km), Ein-/Mehrfamilienhaus, für die Familie, gerne auch ein älteres, renovierungsbed. Haus. Belohnung bei Tipp. Kontakt: ☎ 06051-8859145

Psychologin, verheiratet, sucht Haus (gerne mit Möglichkeit für Praxisräume), Bieberrgünd und Umgebung. ☎ 0172/6528117

Immobilien

Immobilien-Blitzverkauf.de - bundesweit - Wir helfen sofort! ☎ 0 66 25 - 18 20

Mietgesuche

Alleinstehende, geschiedene Frau (60) sucht in Bad Orb oder näherer Umgebung eine kleine Mietwohnung bis 350,- € Kaltmiete. ☎ 0151/28859692 o. 0151/73083323

Suche möbliertes Zimmer in Wächtersbach, Gelnhausen, Gründau oder Langenselbold zur Miete. ☎ 06053-6183052

Vermietungen

Bad Orb, sonnige 2-ZW mit tollem Blick über Bad Orb ab dem 01.09.2022 zu vermieten, ca. 62 m², mit großem Balkon, KM 550,- € + 180,- € NK, Energieausweis liegt vor. ☎ 0152-54120896

Schnuckelige 3-Zi.-80 m², EG, Gart.-Zugang, evtl. EBK, 63637 Jossgrund, Miete 450,- € + U/K. (EnEV 140 kWh/m²/a). ☎ 0170/7573526

StellenMarkt

Stellenangebote

Ein Bauunternehmen mit Sitz in Hanau sucht ab sofort eine Bürokräft (m/w/d) mit polnischen Sprachkenntnissen, vorzugsweise in Vollzeit, die sowohl fit in Büroorganisation ist, als auch freundlich u. kommunikationsstark im Gespräch mit Auftraggeber u. Mitarbeiter. info@prestige-bau.de

Ferenspielbetreuer*Innen gesucht! Wir suchen für die Ferienspiele in Hanau noch motivierte Betreuer*Innen. Zeitraum 01.08.-26.08.2022. Weitere Informationen unter www.kaleidoskopev.de Bewerbungen bitte per Mail an: williams@kaleidoskopev.de

Haushalts-/Putzhilfe für 2 Pers.-Haushalt im Raum Hammersbach für 8-10 Std./Woche sofort und mit längerfristiger Beschäftigung bei guter Bezahlung gesucht. ☎ 0170/7810528

Restaurant in Gelnhausen-Hailer sucht Servicekräfte (m/w/d) in Teilzeit mit Berufserfahrung. ☎ 0151/15225558

Sie möchten sich etwas dazu verdienen? Wir suchen Terminierer (m/w/d) für unseren Außendienst von zuhause aus. Auch für Rentner! Bei Interesse ☎ 06667-918935

Suche Friseur oder Friseurin im Raum Hanau für Vollzeit, Teilzeit oder auf 450 €-Basis. ☎ 0178/8681471 oder 06183/2971

Hair & Beauty sucht ab sofort Friseur (m/w/d) als Aushilfe auf 450,- € Basis in Gelnhausen-Meerholz. ☎ 0159/06407721

Hotel Parqeo in Gelnhausen-Hailer sucht Frühstückskraft (m/w/d) in Teilzeit mit Berufserfahrung. ☎ 0151/15225558

Suche Haushalts-/Putzhilfe für 1-Pers.-Haushalt in Gründau für 2 - 3 Stunden wöchentlich bei guter Bezahlung. ☎ 0174-7009200

Deutschsprachige Putzhilfe, 14-tägig, für 3 Stunden in Gelnhausen-Mitte gesucht. ☎ 0159/03821209



Wer will, kann sich mit nahezu allen Kollegen gut verstehen - selbst, wenn sie einem nicht auf Anhieb sympathisch sind. Auch wenn einem eine Kollegin oder ein Kollege nicht direkt sympathisch ist: Mit einer offenen Einstellung trägt man zu einer konstruktiven Arbeitsatmosphäre bei. Foto: Klaus-Dietmar Gabbert/dpa-mag

Stellengesuche

Buchhalter sucht stundenweise Nebenaktivität. Keine Versicherungen oder Ähnliches. ☎ 06048-1009

Gartenpflege + Schnitt, Bad Nauheim ☎ 0171/5434654

Stellenangebote

Runter vom Sofa - rein ins Team. Wir haben Arbeitsstellen in Voll- und Teilzeit sowie auf 450 €-Basis (z.B. für Schüler, Stud., Rentner oder Hausfr.). Bewerben Sie sich jetzt bei McDonald's in Slü, Gründau, Erlensee, Florstadt und Butzbach. Wir haben etwas für Sie. Wetten, dass? Schriftl. Bewerbung ins Restaurant oder unter verwaltung@mcldgluth.de

LKW-Fahrer CE mit Erfahrung auf Planensattelzug im Nahverkehr ab sofort gesucht. Gute Bezahlung. Sped. Trinkaus GmbH, GN. ☎ 0175-9355786

Stellenangebote

Malteser Hilfsdienst sucht Fahrperson (w/m/d) auf 450,- € Basis od. Teilzeit. Feste Touren morgens + mittags, Einteilung über Monatsplanung, Wohnbereich Gründau, Gelnhausen, Linsengericht, Dienstfahrzeug zu Hause, Vergütung gesamter Fahrzeit, 30 Tage Urlaub, betr. Zusatzrente. Ausführliches Stellenprofil anfordern unter ☎ 06051/929377 od. fahrdienst.mkk@malteser.org

Zur Erweiterung unseres Teams suchen wir Haushaltshilfen (m/w/d) in Teil-/ Vollzeit zur Betreuung unserer Kunden in Gründau, Gelnhausen u. Umgebung. Wir bieten Festanstellung, gute Arbeitsbedingungen sowie faire Bezahlung. Eigener PKW erforderlich Kontakt zu uns ☎ 06058/8990

Pädagogische Mitarbeiter (m/w/d) für unsere Schulbetreuungen in Maintal gesucht. Verschiedene Vertragsformen möglich. Bewerbungen bitte an: lortz@kaleidoskopev.de www.kaleidoskopev.de

TANZ' VOR FREUDE!

Werde **Zusteller (m/w/d)** in:

- Karben-Petterweil
- Ober-Wöllstadt
- Bad Vilbel Stadt und alle Stadtteile
- Friedberg-Stadt -Ockstadt
- Bad Nauheim Stadt und alle Stadtteile

Wir suchen bei guter Bezahlung **Zusteller (m/w/d)** ab 13 Jahren zur Verteilung unserer Verlagsprodukte auf Minijob-Basis für die media line Werbeagentur GmbH.

DRUCK- UND PRESSEHAUS NAUMANN
Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen
Telefon (060 51) 833 292 oder -293 · Telefax (060 51) 833 288
E-Mail: Vertrieb@gnz.de · Internet: www.dpn-media.de

Geschäftszeichen: 11.1/2/57/2022

Wir suchen für das Amt für Schulwesen, Bau- und Liegenschaftsverwaltung, Energie und Klimaschutz, Zentrale Dienste, zum nächstmöglichen Zeitpunkt, eine

Küchenkraft (m/w/d) für die Brentanoschule in Altenhaßlau

Die Stellenausschreibung mit allen relevanten Informationen finden Sie unter:
www.mkk.de > Kreisverwaltung > Karriere im MKK > offene Stellen

NORMA®

Mehr fürs Geld.

ab Montag,
4. Juli

JETZT ZUGREIFEN! SOLANGE VORRAT REICHT!

Persil

Power Bars
Universal oder Color –
Limitierte Testgröße
12 Waschladungen
(pro Waschgang –25)
je Artikel

32% billiger
zum Vergleich:
UVP 16 Waschladungen = 5,95

2,99* 12 WL



teilweise
koffeinhaltiges
Erfrischungs-
getränk

1,25-l-Flasche,
zzgl. –25 Pfand
(1 l = –60)
je Flasche

40% billiger

statt 1,25
–,75* 1,25 Liter

Aktionszeitraum:
04.07. bis 10.07.2022

Irish Whiskey

Collection Tyrconnell,
Connemara, Kilbeggan Traditional und Single
Grain 40% vol, 4x0,05-l-Flasche (1 l = 64,95)

In hochwertiger
Geschenkpackung

13% billiger

UVP 14,99
12,99*



Natürliches Mineralwasser

ohne Kohlensäure
1,5-l-Flasche,
zzgl. –25 Pfand
(1 l = –37)
je Flasche

38% billiger

statt –,89
–,55* 1,5 Liter



Aktionszeitraum:
04.07. bis 10.07.2022

Minos

Griechisches Olivenöl nativ extra
3-l-Kanister
(1 l = 6,33)

24% billiger

UVP 24,99
18,99* 3 Liter



Griechischer Honig

MUSES Thymian- oder Pinienhonig
450-g-Glas (1 kg = 8,87) je Glas

20% billiger

UVP 4,99
3,99*



Original englische Marmelade

CHIVERS Lemon Curd
320-g-Glas (1 kg = 7,16), Ginger Jam oder English
Orange 340-g-Glas (1 kg = 6,74)
je Glas

28% billiger

UVP 3,19
2,29*



Schokoriegel 10er

Mars 450-g-Packung (1 kg = 6,20),
Snickers oder Twix 500-g-Packung
(1 kg = 5,58)
je 10er-Pack

26% billiger

zum Vergleich:
UVP 5er-Pack = 1,89
2,79*



UNSER OBST UND GEMÜSE IST PRÄMIERT!



Naschtomaten Schale XXL Marokko/Niederlande

Kl. I, Sorte: Sweetelle
• Mini-Pflaumtomaten
• Süßes, festes
Fruchtfleisch, 1-kg-Schale
(1 kg = 3,29)

3,29* 1 kg!

Premium Nektarinen XXL

Spanien Kl. I, große, ausgewählte
Früchte – aromatisch und süß, 2-kg-Steige
(1 kg = 2,-)

2 kg! 3,99*

Aprikosen XXL Spanien/Italien Kl. I, ausgewählte, farbige Sorten, große Früchte, 2-kg-Steige (1 kg = 2,40)

2 kg! 4,79*

NORMA®

IMMER MEHR FÜRS GELD!

SEIT ÜBER 50 JAHREN – IMMER DER BESTE PREIS!

Mako-Jersey-Bettwäsche

in 3 Größen • 100% Baumwolle, Mako
Aloe Vera • Geschmeidig im Griff durch Aloe-
Vera-Ausrüstung • Hautsympathisch,
pflegeleicht und bügelfrei • Mit Marken-
Reißverschluss • Einlaufschutz durch
Sanfor-Knit-Ausrüstung
je Bettwäsche

Mauve Stripes
(in 135 x 200 cm
und 155 x 220 cm
erhältlich)

22,99*
1 Kissen ca. 80 x 80 cm,
1 Bezug ca. 135 x 200 cm

27,99*
1 Kissen ca. 80 x 80 cm,
1 Bezug ca. 155 x 220 cm

29,99*
2 Kissen ca. 80 x 80 cm,
1 Bezug ca. 200 x 200 cm

24 Auch online

Jersey-Spannbettuch • 100% Baumwolle

• Besonders angenehme und langlebige
Jersey-Qualität • Mit Aloe-Vera-Ausrüstung
• Steghöhe ca. 30 cm

24 Auch online

ca. 90–100x200 cm **7,99***
ca. 140–160x200 cm **9,99***
ca. 180–200 x 200 cm **11,99***

NEUE Farben

- Pagoda Blue
- Flieder
- Offwhite
- Beere
- Silber
- Anthrazit

Wende-Sommer-Leichtsteppbett • Beidseitig
verwendbar – Vorderseite mit Design und Rückseite Uni
• Auch für Allergiker geeignet je Steppbett

24 Auch online

ca. 135x200 cm **8,99***
(Nicht alle Designs
in allen Größen
erhältlich)

ca. 155 x 220 cm **10,99***
ca. 200 x 200 cm **14,99***

Wende-
optik

- Mohnblume
- Karo Grün/
Grau/
Blau
- Karo Grau/
Grün
- Schmetter-
ling

Structure Stripes
(in 135 x 200 cm und
200 x 200 cm erhältlich)

Leaves (in 135 x 200 cm
und 155 x 220 cm erhältlich)

Squares (in allen Größen
erhältlich)

GRÜNER KNÖPF
SOZIAL ÖKOLOGISCH STAHLKLEB
UNABHÄNGIG ZERTIFIZIERT

Opti-
lon

Spezial-
Bettwäsche-Reißverschluss
• verschleiß- und strapazierfähig

Umsatznummer:
www.g-k-er.com/staender

Ronley Shorty-Set

für Damen oder Herren • Hautsympathisch
durch hohen Baumwollanteil • Damen-
Größen M (40/42) – XL (48/50) • Herren-
Größen M (48/50) – XL (56/58)
je Shorty-Set

5,99*

Helldblau/
Dunkelblau

Dark Denim/
Marine

Aqual/
Ebony

Rosa/Berry

Marine/
Pink

Rot/
Schwarz

NEUE Farben

Pfanne „Parma“ mit cremefarbener Beschichtung

• Hochwertiger Aluguss • Mit langlebiger Thermoceramica
Antihalt-Versiegelung • Soft-Touch-Griff • Außen glänzende
Silikonbeschichtung, dadurch pflegeleichte Reinigung • Backofenfest bis
150°C • 4 Jahre Garantie

Hochrand-Schmorpfanne
Ø ca. 28 cm

Bratpfanne
Ø ca. 32 cm

Praktischer
Zusatzhand-
griff

24 Auch online

Ø ca. 20 cm **15,99***

Ø ca. 24 cm **17,99***

Ø ca. 28 cm **19,99***

Ø ca. 32 cm oder
Schmorpfanne Ø ca. 28 cm **24,99***

GREBLON CERAMIC CK2
WELBURGER, German Technology

KRATZFEST
extrem hitzebeständig bis 400°C

LGAI tested Quality
Fertigung
überwacht
Qualität
Sicherheit
www.lgai.com

Wachstuch-Tischdecke

• Strapazierfähig und schmutzabweisend
• Mit geprägter Oberfläche • Aus robustem PVC

3,99*
ca. 100 x 140 cm
(1m² = 2,85)

3,99*
ca. 130 x 160 cm
(1m² = 2,16)
Ø 140 cm
(1m² = 2,92)

4,49*
ca. 140 x 190 cm
(1m² = 2,25)
ca. 140 x 220 cm
(1m² = 1,94)

5,99*

NEUE Designs

(Modellbeispiele)

Küchenhelfer aus Bambusholz
FSC®-zertifiziert (FSC® N001587)

**Dreh-/Servier-
platte** Ø ca. 35 cm

**Schneide-/Abdeck-
platte** ca. 50 x 28 x 4 cm

je Ausführung **7,99***

**Ausziehbarer
Besteckkasten**
Ausziehbar von ca. 35–58 cm, Tiefe
ca. 43 cm

Folienspendler • Mit Abreißkanten
• ca. 39,5 x 13,5 x 5,5 cm

je Ausführung **9,99***

Feinripp-Achselhemd

4er für Herren

• Reine
Baumwolle
• M/5–XXXL/9
je 4er-Pack

45% billiger

UVP 19,99
10,99*

Sneakersocken
20+3 Paar gratis
für Damen oder Herren
• 71% Baumwolle,
25% Polyester, 2% Poly-
amid, 2% Elasthan
• Bequemer Komfortbund
• Größen 35/38–43/46

je 23 Paar 9,99* (Farbbei-
spiele)

*Keine Mitnahmegarantie! Sofern der Artikel in unserer Filiale nicht vorhanden ist, können Sie diesen direkt in der Filiale innerhalb von 2 Tagen ab o.g. Werbebeginn bestellen und zwar ohne Kaufzwang oder Sie wenden sich bezüglich kurzfristiger Lieferbarkeit an www.norma-online.de/aktionsartikel. Es ist nicht ausgeschlossen, dass Sie einzelne Artikel zu Beginn der Werbeaktion unerwartet und ausnahmsweise in einer Filiale nicht vorfinden. Wir helfen Ihnen gerne weiter. Schuhe und Textilien teilweise nicht in allen Größen erhältlich. Alle Preise in Euro. Bei Druckfehlern keine Haftung.

NORMA 24



ÜBER 30.000 ARTIKEL
einfach & bequem online bestellen
unter www.norma24.de

HIER GEHT'S
ZU UNSEREM
ONLINESHOP

